

# FRIGIDAIRE

All about the

# Use & Care

of your **Dryer**



## TABLE OF CONTENTS

Important Safety Instructions.....	2-4	Solutions to Common Problems.....	18-19
Features.....	5	Warranty.....	20
Operating Instructions.....	6-16	Español.....	21
Care and Cleaning.....	17		

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS


## WARNING

Please read all instructions before using this dryer.

### Recognize safety symbols, words and labels

Safety items throughout this manual are labeled with a WARNING or CAUTION based on the risk type as described below:

#### Definitions

 This is the safety alert symbol. It is used to alert you to potential personal injury hazards. Obey all safety messages that follow this symbol to avoid possible injury or death.

## DANGER

DANGER indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.

## WARNING

WARNING indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.

## CAUTION

CAUTION indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.

## IMPORTANT

IMPORTANT indicates installation, operation or maintenance information which is important but not hazard-related.

## WARNING

For your safety the following information in this manual must be followed to minimize the risk of fire or explosion or to prevent property damage, personal injury or death.

Do not store or use gasoline or other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance.

#### WHAT TO DO IF YOU SMELL GAS:

- Do not try to light any appliance.
- Do not touch any electrical switch; do not use any phone in your building.
- Clear the room, building or area of all occupants.
- Immediately call your gas supplier from a neighbor's phone. Follow the gas supplier's instructions.
- If you cannot reach your gas supplier, call the fire department.

Installation and service must be performed by a qualified installer, service agency or the gas supplier.

Read all instructions before using this appliance. This book contains valuable information about:

- Operation
- Care
- Service

Keep it in a safe place.

This **Use and Care Guide** provides general operating instructions for your dryer. It also contains information about features for several other models. Your dryer may not have every feature included.

Use the dryer only as instructed in this **Use & Care Guide**.

**Save these instructions for future reference.**

### Product Record

#### Record Your Model and Serial Numbers

The model and serial numbers of your dryer are found on the dryer serial plate located at the top of the door opening. Record and retain these numbers.

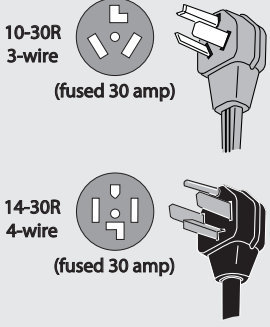
Model Number \_\_\_\_\_

Serial Number \_\_\_\_\_

Purchase Date \_\_\_\_\_

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

### 240 v Electric Dryer

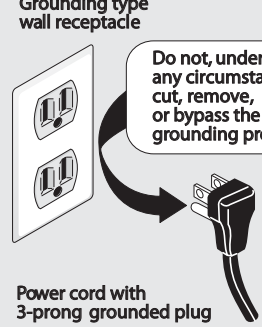


10-30R  
3-wire  
(fused 30 amp)

14-30R  
4-wire  
(fused 30 amp)

UL-approved service cord must be installed on electric dryers (not provided with unit except those manufactured for sale in Canada).

### 120 v Gas Dryer



Grounding type wall receptacle

Do not, under any circumstances, cut, remove, or bypass the grounding prong.

Power cord with 3-prong grounded plug

Avoid fire hazard or electrical shock. Do not use an adaptor plug or extension cord or remove grounding prong from electrical power cord. Failure to follow this warning can cause serious injury, fire or death.

## WARNING - RISK OF FIRE

To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury to persons when using this dryer, comply with the basic warnings listed below. Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries. You can be killed or seriously injured if you don't follow these Important Safety Instructions:

### PREVENT FIRE

- Do not dry items that have been previously cleaned in, soaked in, or spotted with gasoline, cleaning solvents, kerosene, waxes, etc. Do not store these items on or near the dryer. These substances give off vapors that could ignite or explode.
- Do not place items exposed to cooking oils in your dryer. Items contaminated with cooking oils may contribute to a chemical reaction that could cause a load to catch fire.
- Do not dry articles containing rubber, plastic or similar materials such as bras, galoshes, bath mats, rugs, bibs, baby pants, plastic bags and pillows that may melt or burn. Some rubber materials, when heated, can under certain circumstances produce fire by spontaneous combustion.
- Clean the lint screen before or after each load. The interior of the dryer, lint screen housing and exhaust duct should be cleaned approximately every 18 months by qualified service personnel. An excessive amount of lint build-up in these areas could result in inefficient drying and possible fire. See Care and Cleaning.
- Do not operate the dryer if the lint screen is blocked, damaged or missing. Fire hazard, overheating and damage to fabrics can occur.
- Do not obstruct the flow of ventilating air. Do not stack or place laundry or throw rugs against the front or back of the dryer.
- Do not spray any type of aerosol into, on or near dryer at any time.
- Do not use fabric softeners or products to eliminate static unless recommended by the manufacturer of the fabric softener or product.
- Do not continue to use the dryer if you hear squeaking, grinding, rubbing or other unusual noises. This could be a sign of mechanical breakdown and lead to fire or serious injury. Contact a qualified technician immediately.
- Failure to comply with these warnings could result in fire, explosion, serious bodily injury and/or damage to the rubber or plastic parts of the dryer.

### WARNING

#### FIRE HAZARD

A clothes dryer produces combustible lint. The dryer must be connected to an outdoors exhaust. Regularly inspect the outdoor exhaust opening and remove any accumulation of lint around the opening and in the surrounding area.

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

## PROTECT CHILDREN

- Do not allow children to play on or in the dryer. Close supervision of children is necessary when the dryer is used near children. As children grow, teach them the proper, safe use of all appliances.
- Destroy the carton, plastic bag and other packing materials after the dryer is unpacked. Children might use them for play. Cartons covered with rugs, bedspreads or plastic sheets can become airtight chambers.
- Keep laundry products out of children's reach. To prevent personal injury, observe all warnings on product labels.
- Before the dryer is removed from service or discarded, remove the dryer door to prevent accidental entrapment.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.

## PREVENT INJURY

- To prevent shock hazard and assure stability during operation, the dryer must be installed and electrically grounded by a qualified service person in accordance with local codes. Installation instructions are packed in the dryer for the installer's reference. Refer to **INSTALLATION INSTRUCTIONS** for detailed grounding procedures. If the dryer is moved to a new location, have it checked and reinstalled by a qualified service person.
- To prevent personal injury or damage to the dryer, the electrical power cord of a gas dryer must be plugged into a properly grounded and polarized 3-prong outlet. The third grounding prong must never be removed. Never ground the dryer to a gas pipe. Do not use an extension cord or an adaptor plug.

- ALWAYS disconnect the dryer from the electrical supply before attempting any service or cleaning. Failure to do so can result in electrical shock or injury.
- Do not use any type spray cleanser when cleaning dryer interior. Hazardous fumes or electrical shock could occur.
- To prevent injury, do not reach into the dryer if the drum is moving. Wait until the dryer has stopped completely before reaching into the drum.

## PREVENT INJURY AND DAMAGE TO THE DRYER

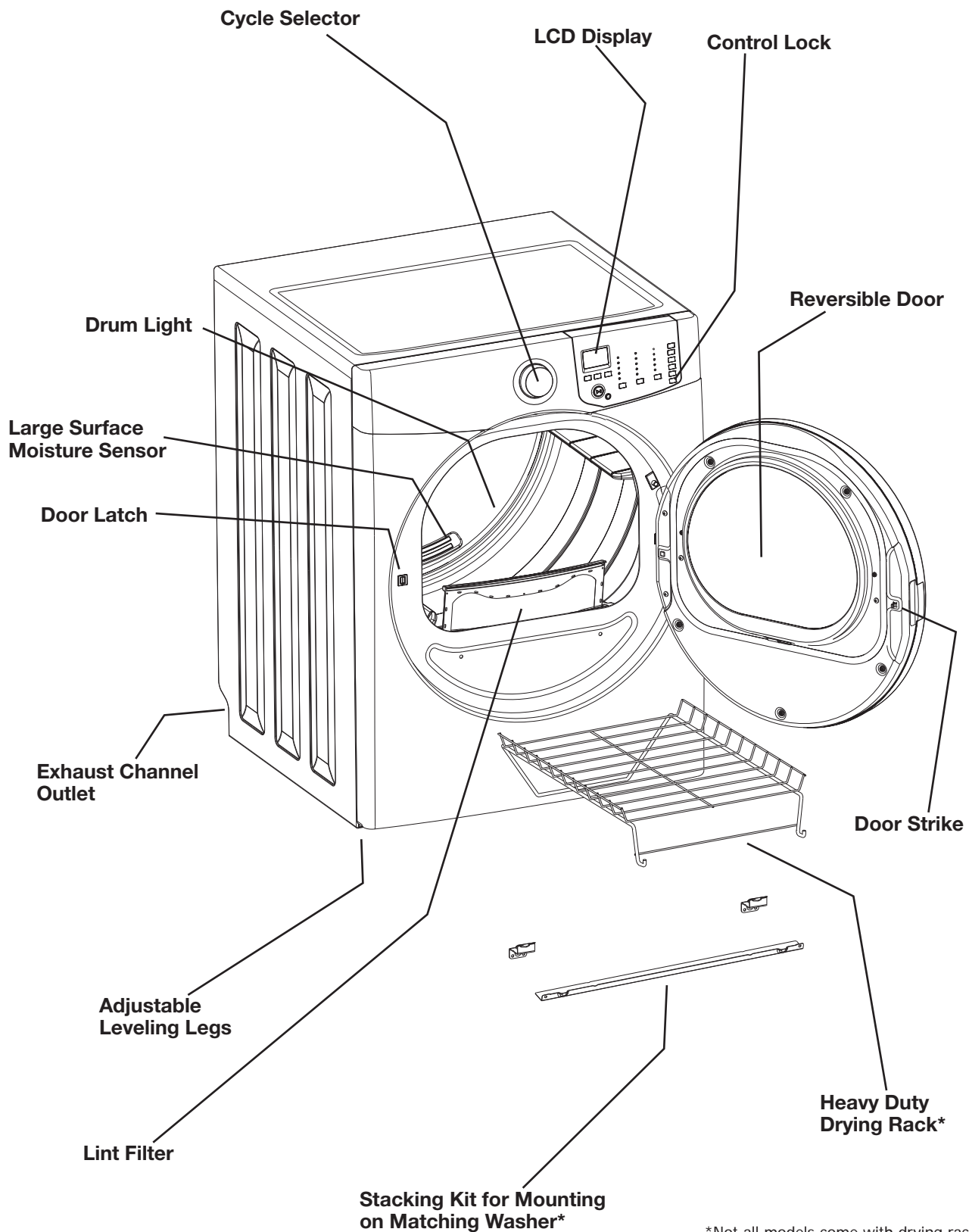
- All repairs and servicing must be performed by an authorized servicer unless specifically recommended in this Owner's Guide. Use only authorized factory parts.
- Do not tamper with controls.
- Do not sit on, step on or stand on the dryer. Do not rest heavy loads on top. The dryer is not meant to support weight.
- Do not install or store the dryer where it will be exposed to the weather.
- A thermal limiter switch automatically turns off the motor in the unlikely event of an overheated situation (electric dryers only). A service technician must replace the thermal limiter switch after correcting the fault.
- Failure to comply with these warnings could result in serious personal injuries.

## CAUTION

The California Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act requires the Governor of California to publish a list of substances known to the state to cause cancer, birth defects or other reproductive harm, and requires businesses to warn customer of potential exposure to such substances. Included in this list are soot and carbon monoxide, both of which may be produced by the use of this product.

## NOTE

The instructions appearing in this **Use and Care Guide** are not meant to cover every possible condition and situation that may occur. Common sense and caution must be practiced when installing, operating and maintaining any appliance.



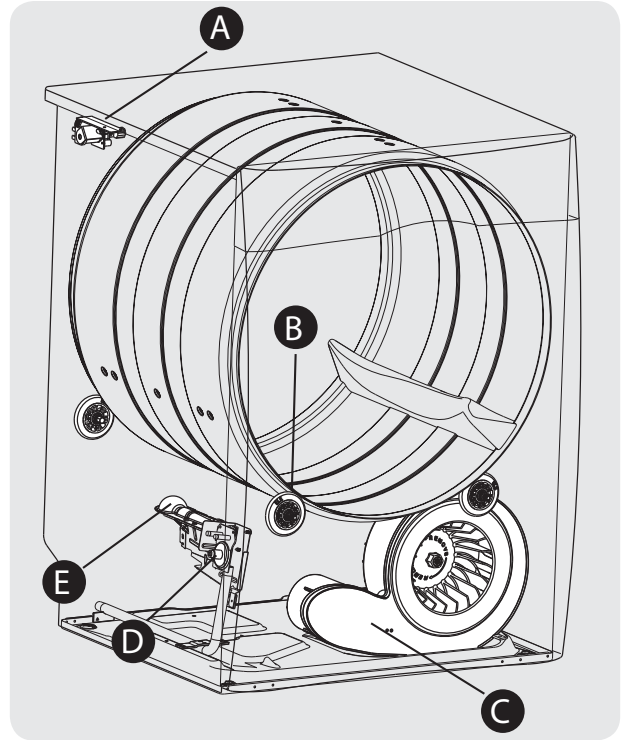
\*Not all models come with drying rack and stacking kit from the factory. They may be purchased as accessories.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Normal Operating Sounds

You may or may not hear the following sounds from your new dryer:

- A. WATER VALVE** (Steam models only.) The flow of water is controlled by electric solenoids. During operation there may be a clicking sound as the valve opens and closes to control the water flow.
- B. SUSPENSION ROLLERS** The dryer drum is supported by a set of suspension rollers. At times there may be a thumping or rolling sound when the dryer starts. This may happen if the dryer has not been in use for a period of time, or after a heavy load has remained in the dryer drum for an extended period, creating a temporary flat spot on the edge of the roller. The noise should dissipate as the dryer operates and the flat spots smooth out.
- C. AIR FLOW SYSTEM** Your dryer is equipped with a high volume air handling system. In some installations there may be some sounds associated with air movement throughout the dryer, including the air duct, blower, and exhaust system. This is normal and can vary with load size and type.
- D. GAS VALVE** (Gas models only.) The flow of gas is controlled by electric solenoids. During operation there may be a clicking sound as the valve opens and closes to control the gas flow.
- E. GAS BURNER** (Gas models only.) When the burner is operating, there may be sounds generated as the air flow mixes with the gas flame. This noise is normal and will only occur when the gas is ignited in the combustion tube.



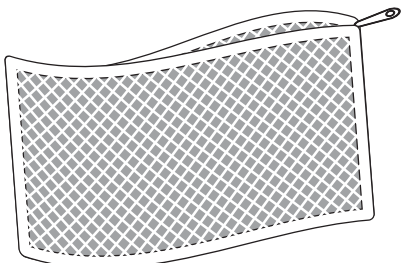
### CAUTION

Do not continue to use the dryer if you hear squeaking, grinding, rubbing or other unusual noises. This could be a sign of mechanical breakdown and lead to fire or serious injury. Contact a qualified technician immediately.

## Operating Your Dryer

### WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS in this Use and Care Guide before operating your dryer.



(Mesh bag not included.)

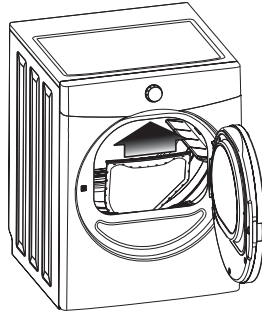
### 1 Prepare load for drying.

- Dry items of similar fabric, weight and construction in the same load.
- Separate dark items from light-colored items. Separate items that shed lint from those that attract lint.
- Check for stains which may not have been removed in washing. Repeat stain removal process and wash again before drying. Dryer heat may permanently set some stains.
- Place delicate or small items in a mesh bag.
- Be sure buckles, buttons and trim are heatproof and won't damage the drum finish. Close zippers; fasten hooks and Velcro®-like fasteners. Tie strings and sashes to prevent snagging and tangling.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Operating Your Dryer, continued

- 2 Check that the lint filter is clean and in place.**



### CAUTION

Do not operate dryer without lint filter in place.

- 3 Load the dryer and close the door.**

- Load items loosely. The average wet load will fill the drum 1/3 to 1/2 full. Items need room to tumble freely for even drying and less wrinkling.
- If desired, place a dryer fabric softener sheet on top of the load at the beginning of the cycle.
- To save energy and time and avoid uneven drying and wrinkling, do not overload the dryer.
- When drying large items, dry only two or three items at a time. Fill out the load with small and medium sized items.
- For delicate or very small loads, add two or three similar items to improve tumbling action.

- 4 Select the appropriate cycle and settings for each load.**

### NOTE

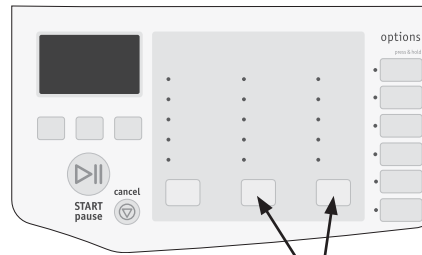
Over-drying can cause wrinkles, shrinkage, lint, harshness and a build up of static electricity.

- Turn the cycle selector knob in either direction to select the cycle desired. The indicator for that cycle will be illuminated.
- The estimated drying time for Auto Dry cycles or the actual drying time for Timed Dry cycles will be displayed.
- A suitable drying temperature, dryness level and options will automatically be indicated for the cycle selected. See the "Dryer Settings Chart" for more details.
- To change the drying temperature and dryness level, press the **temp** or **dry level** buttons to scroll to the desired settings.
- To select or delete an option, press the button for that option. The indicator will be illuminated when the option has been selected. The indicator will no longer be lighted when the option has been deleted.

### NOTE

If a setting is not available for the cycle selected, the indicator will not light.

- Adjustments made to a cycle will be remembered and recalled each time that cycle is selected in the future.



To return to factory settings, press these two buttons at the same time and hold until the signal sounds.

- 5 Start the cycle.**

- Close the door and press **START** to begin the cycle. The dryer will not operate with the door open. To interrupt the cycle, press **pause**; press **START** to resume the cycle. Press **cancel** to stop the cycle.
- If changes to the cycle, temperature, dryness level or options are attempted after the cycle starts, the lights will blink and a signal will beep.
- To change the cycle once the cycle has begun, press **cancel** and select a new cycle. To change the temperature, dryness level or options once the cycle has begun, press **pause** and make the new selections.
- To add or remove items when the dryer is running, open the door. The dryer will stop when the door is opened. Allow the drum to come to a complete stop before reaching inside.
- Close the door and press **START** to resume the cycle.
- A signal will sound at the end of the cycle if the chime option has been selected.

### NOTE

If drying a single large or bulky item, such as a comforter, remove the item part way through the cycle and turn it "inside out" to maximize drying effectiveness. Place item back in dryer and re-start cycle.

- 6 When the cycle ends, remove items immediately and hang or fold.**

### IMPORTANT

Clean the lint filter after every load. **CLEAN FILTER** will be displayed at the end of the cycle to remind you to remove lint from the filter.

# OPERATING INSTRUCTIONS

---

Specialty Cycles may include, but not limited to:

- jeans
- pet beds
- kids wear
- stuffed toys
- bedding
- warm up

This manual covers many models and not all cycles, options, or features listed are available on every model. Consoles shown above for reference only. Your model may differ.

## Cycle Selection

Turn the cycle selector in either direction to the cycle desired. The indicator for that cycle will be illuminated.

To change the cycle once it has begun, press the cancel button before selecting a new cycle. Just turning the cycle selector knob to another selection will not change the cycle.

### For best results

Follow the fabric care label instructions on items to be dried.



## Cycle Selection, continued

### Auto Dry Cycles

Auto Dry cycles take the guesswork out of selecting the correct drying time for each load. Moisture sensing bars at the back of the dryer drum sense the moisture level of the load as it tumbles through the heated air. With Auto Dry cycles, the load will automatically be dried at the selected temperature to the desired dryness level.

Auto Dry cycles save time and energy and protect fabrics. When the load has reached the selected dryness level, it will continue to tumble during a cool down period. This helps reduce wrinkling and makes items easier to handle during unloading.

Drying time varies depending on size and dampness of load and fabric type. If the load is too small or almost dry, the moisture sensing bars may not detect enough moisture to continue the cycle and the cycle may end after a few minutes. If this occurs, select a Timed Dry cycle.

Room temperature and humidity, type of installation and electrical voltage or gas pressure can also affect drying time.

#### heavy duty

Select this Auto Dry cycle to dry durable fabrics such as jeans and overalls.

#### bedding (on select models)

Select this Auto Dry cycle to dry bedding and bulky items such as comforters, blankets, sleeping bags and parkas.

#### towels

Select this Auto Dry cycle for towels and bath mats.

#### normal

Select this Auto Dry cycle for cotton items.

#### mixed load

Select this Auto Dry cycle to dry loads containing a mix of fabrics.

#### casual

Select this Auto Dry cycle for cottons and blends with a no-iron finish.

#### delicates

Select this Auto Dry cycle for knits and delicate items.

## Timed Dry Cycles

### WARNING

#### FIRE HAZARD

To avoid fire hazard, do not use heat to dry items containing feathers or down, foam rubber, plastics similarly textured, rubber-like materials. Use the Timed Dry cycle and the Air Dry setting.

#### quick dry

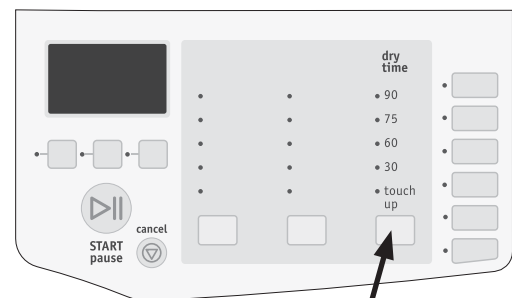
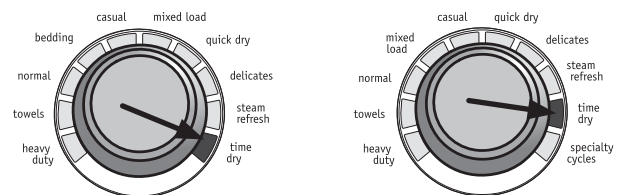
Select this timed cycle to quickly dry small loads in 25 minutes.

#### steam refresh

Select this cycle to refresh fabrics, remove odors and reduce static by injecting the perfect amount of steam into clothing that has been left in the dryer, stored in crowded closets, drawers, or unpacked luggage.

#### time dry

To manually select the drying time for any load, turn the knob to **time dry**. Press the **dry time** button on the setting panel to scroll through drying times from 15 (**touch up**) to 90 minutes.

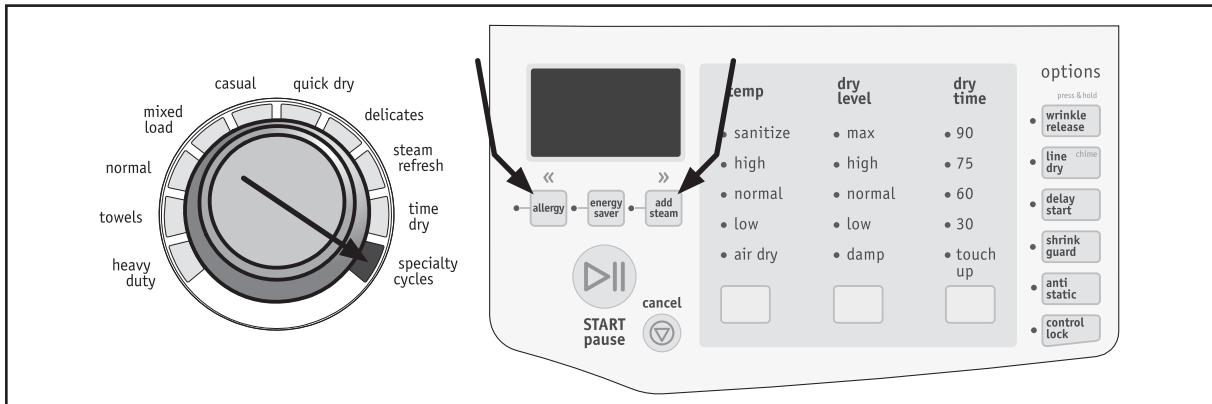


"dry time" button

Because this is not an Auto Dry cycle, you will not be able to select a dryness level.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Specialty Cycle Selection



### Specialty Cycles (on select models)

Turn the cycle selector to **specialty cycles** to access additional custom cycles. Scroll through the cycles by pressing the outer buttons under the LCD screen.

#### jeans

Select this specialty cycle for drying an entire load of denim jeans.

#### pet beds

Select this specialty cycle for drying soft-sided pet beds, pet pillows or pet blankets.

#### kids wear

Select this specialty cycle for drying kids clothing and baby wear where allergen-reduction is desired.

#### stuffed toys

Select this specialty cycle for drying stuffed animals and soft toys that can be tumble dried. Protect your dryer drum finish and maximize toy life by placing it in a pillow case and tying the end closed before washing it.

#### bedding

Use this specialty cycle for large items such as blankets, sheets, mattress pads, linens, duvet covers and similar items.

#### warm up

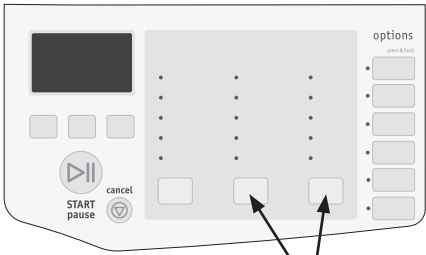
Quickly warm up an entire dry load left in a cold dryer or a few dry items you want warm with this specialty cycle.

## Cycle Settings



**For best results**  
Follow the fabric care label instructions on items to be dried.

Appropriate drying Temperature, Dryness Level and Options will automatically be displayed for each cycle. The settings can be changed before the cycle is started.



To return to factory settings, press these two buttons at the same time and hold until the signal sounds.

 **NOTE**

To change settings after the cycle starts, press **pause**, adjust the setting and press **START** to resume the cycle.

### Drying Temperature


To change the preset temperature, press the **temp** button to scroll to the desired setting.

To protect your fabrics, not all temperatures are available with every cycle.


The temperature selected for the cycle will be remembered and recalled each time that cycle is selected in the future.

#### sanitize

Recommended for durable fabrics and towels. Use this selection to remove harmful bacteria from your clothing or other items where sanitization is desired.

 **NOTE**

Only sanitizing cycles have been designed to meet the requirements of NSF P154 protocol for sanitization efficacy.



NSF Protocol P154  
Sanitization Performance of  
Residential Clothes Dryers

This option will kill 99.9% of bacteria with no carryover of bacteria between loads. A higher temperature is required. Please check fabric care labels to prevent damage.

#### high

Recommended for most cotton fabrics.

#### normal

Recommended for wrinkle free, easy care, lightweight fabrics and bulky loads.

#### low

Recommended for delicate fabrics.

#### air dry

This setting (no heat) should only be used with a Timed Dry cycle to dry items containing feathers, down, foam rubber, plastics or rubber-like materials; to refresh clothing, stuffed animal, pillows or blankets; and to dust draperies.

### Dryness Level (Auto Dry)

To change the preset level, press the **dry level** button to scroll to the degree of dryness desired.

To protect your fabrics, not all dryness levels are available with every cycle. If a **dry level** is not appropriate for the cycle, it cannot be selected.

The **dry level** selected for the cycle will be remembered and recalled each time that cycle is selected in the future.

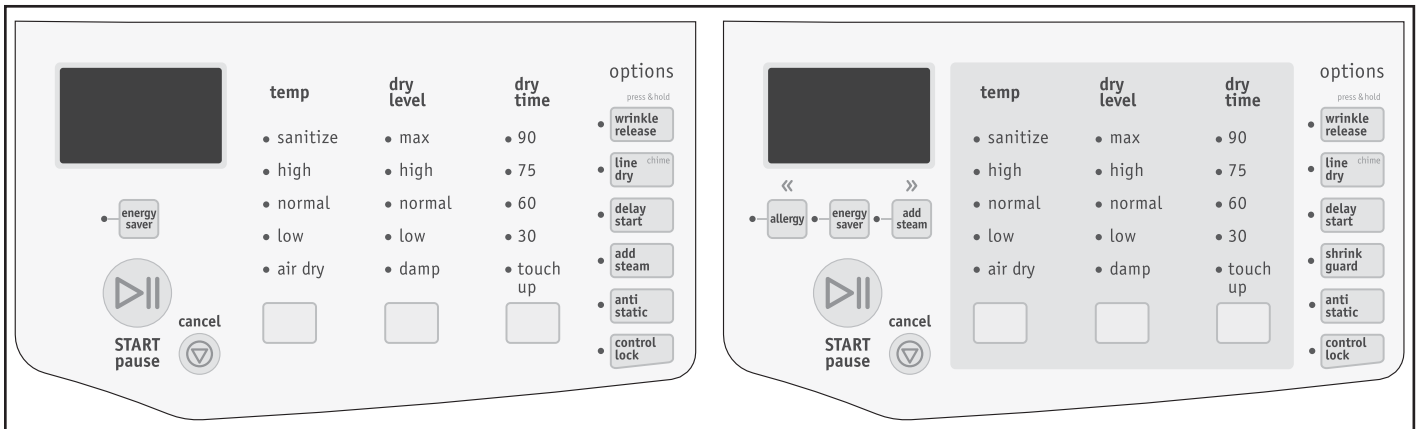
Select the **normal** dry level for most Auto Dry cycles.

Occasionally a load may seem too damp or over-dried at the end of the cycle. To increase drying time for similar loads in the future, select **more**. For loads requiring less drying time, select **less**.

Select **damp** for items you wish to partially dry before hanging or ironing.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Cycle Options



To add options, press the corresponding options buttons to illuminate the selections desired. To delete options, press the options buttons again and the indicator lights will turn off. Some options require a "Press & Hold" effort to activate or deactivate the secondary function.

Not all options are available on every model. To protect your fabrics, not all options are available with every cycle. If an option is not appropriate for the cycle, the indicator will not light. Occasionally, a setting and option in the same cycle will conflict with each other, like **sanitize** temp and **damp** dry level. When this happens, the option selected first will cause the conflicting option to not be selectable.

### NOTE

To change the **options** after the cycle starts, press **pause**, adjust the setting and press **START** to resume the cycle.

#### **allergy (on select models)**

Use this option to reduce allergens as you dry your load. Not recommended for items prone to heat damage.

#### **energy saver**

The **energy saver** option reduces the drying temperature a few degrees to save energy. In conjunction with automatic moisture sensors, cycle times will increase slightly, but overall energy usage will decrease.

#### **add steam**

The **add steam** option injects steam into the clothing prior to cool down to reduce wrinkling.

#### **wrinkle release**

Select **wrinkle release** if the dried load might not be removed promptly at the end of the cycle. The dry load will continue tumbling without heat to help reduce wrinkling. When **chime** is selected, a beep will be heard periodically. The load may be removed any time during **wrinkle release**.

#### **line dry**

Select this option to simulate hanging your laundry in a summer breeze combined with the wrinkle-releasing benefits of tumble action. Since drying times are calculated with the dryer's automatic moisture sensors and heat is radically reduced or eliminated, cycle time will be lengthened. As a result, depending on moisture content of load, overall energy consumption decreases. Available on **mixed load**, **normal**, **casual**, and **delicates**.

#### **delay start**

Press **delay start** to select a drying time convenient to your schedule or during off peak energy hours. The delay time selected will be displayed and begin counting down when you select **START**.

### NOTE

While counting down during **delay start**, you will notice your dryer periodically tumbling for a few minutes without heat to redistribute the load, maximizing load freshness.

#### **chime (press & hold)**

A signal will sound at the end of the cycle (and periodically during **wrinkle release**) if this option is selected.

#### **anti static**

The **anti static** option injects steam into the clothing just before cycle completion to reduce static.

#### **shrink guard (on select models)**

Select **shrink guard** to lower the initial drying temperature to protect fabrics from overdrying.

#### **control lock**

To lock the controls between cycles, press and hold the **control lock** button for 5 seconds. Repeat to unlock the controls when you are ready to operate the dryer. Use this feature to reduce the likelihood of accidental operation by children.

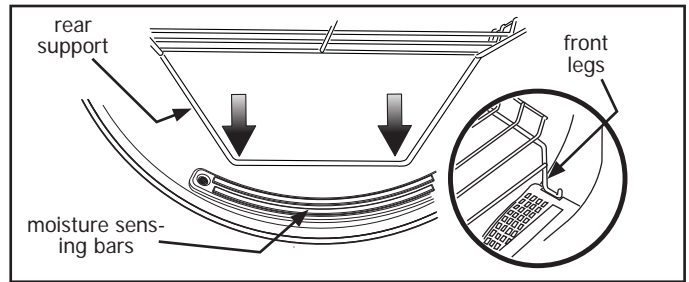
## Other Features

### Drying Rack (on select models)

Use the drying rack for items which should not be tumble dried. Insert the rack into the dryer drum, resting the back support on the moisture sensor bars and the front legs on the air grill.

Place items to be dried on top of the rack, leaving space between items and not allowing them to hang over the sides or through the holes. The weight should not exceed 10 lbs (4.5 kg). Select the air (no heat) setting for items containing plastic, foam rubber, rubber-like materials, feathers or down.

When items are dry, remove the rack and store it in a convenient location.



### NOTE

If your model did not come supplied from the factory with a drying rack you may order one.

### Status Display

The estimated total cycle time will be displayed when the cycle is selected. The estimated remaining cycle time is displayed during the cycle.

### Drum Light

The drum light will come on whenever the door is opened to illuminate the drum during loading and unloading. Closing the door turns off the light.

### Reversible Door

Your dryer is equipped with a reversible door. The door can be hinged on the right or left side.

### NOTE

For step-by-step instructions on DOOR REVERSAL, refer to the Installation Instructions supplied with this dryer.

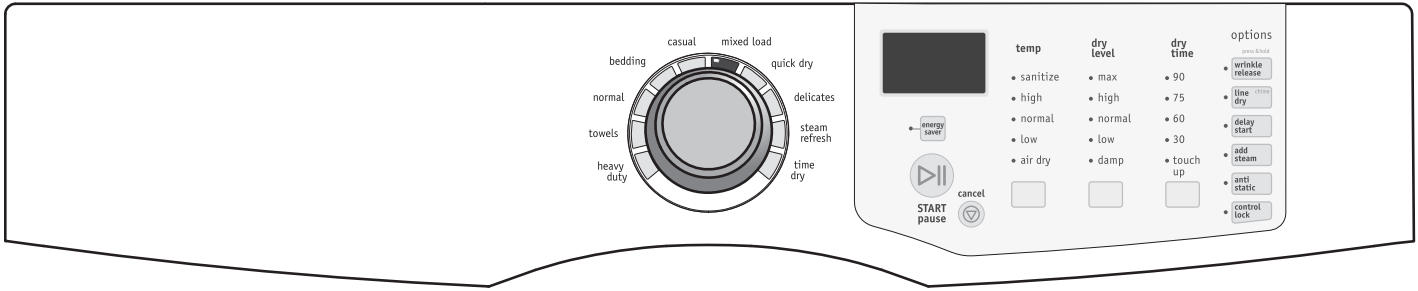
### STATUS DISPLAY

The following will also be displayed at the appropriate times during the cycle:

DRYING	WRINKLE REL.
SANITIZING	CYCLE COMPLETE
COOLING	CLEAN FILTER
ADDING STEAM	

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Dryer Settings Chart



These Temperatures, Dryness Levels and Options are available with the following cycles:

heavy duty	towels	normal	bedding	casual	mixed load	quick dry	delicates	steam refresh	time dry (15-75 min)	time dry (90 min)
------------	--------	--------	---------	--------	------------	-----------	-----------	---------------	----------------------	-------------------

### temp

sanitizе	✓	✓								✓
high	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓
normal	✓	✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓
low			✓	✓	✓		✓		✓	✓
air dry									✓	✓

### dry level

max	✓	✓	✓	✓						
high	✓	✓	✓	✓	✓		✓			
normal	✓		✓	✓	✓		✓			
low			✓		✓	✓	✓			
damp			✓		✓	✓	✓			

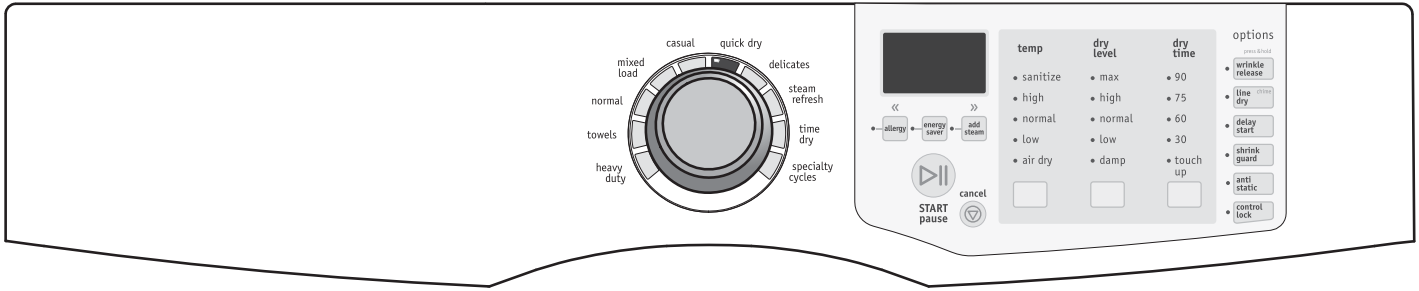
### options

energy saver			✓		✓	✓	✓			
add steam			✓		✓	✓	✓	✓		
wrinkle release	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		
line dry			✓		✓	✓	✓			
delay start	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
press & hold chime	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
anti static			✓	✓	✓	✓	✓			
control lock	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

✓ = Available selections.     = Cycle defaults.     = Non-modifiable presets.

# OPERATING INSTRUCTIONS

## Dryer Settings Chart



These Temperatures, Dryness Levels and Options are available with the following cycles:

	heavy duty	towels	normal	mixed load	casual	quick dry	delicates	steam refresh	time dry (touch up/15 - 75)	time dry (90)	specialty cycles					
											jeans	pet beds	kids wear	stuffed toys	bedding	warm-up
<b>temp</b>																
sanitize	✓	✓								✓			✓			
high	✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓	✓	✓	✓			✓	✓
normal	✓	✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓						
low			✓	✓	✓		✓		✓	✓				✓		
air dry									✓	✓						
<b>dry level</b>																
max	✓	✓	✓									✓				
high	✓	✓	✓	✓	✓		✓						✓	✓	✓	
normal	✓		✓	✓	✓		✓				✓					
low			✓	✓	✓		✓									
damp			✓	✓	✓		✓									
<b>options</b>																
allergy		✓	✓	✓	✓								✓			
energy saver			✓	✓	✓		✓									
add steam			✓	✓	✓		✓	✓			✓					
wrinkle release	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	
line dry			✓	✓	✓		✓									
delay start	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
shrink guard			✓	✓	✓		✓				✓			✓		
anti static			✓	✓	✓		✓							✓	✓	
control lock	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
press & hold chime	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

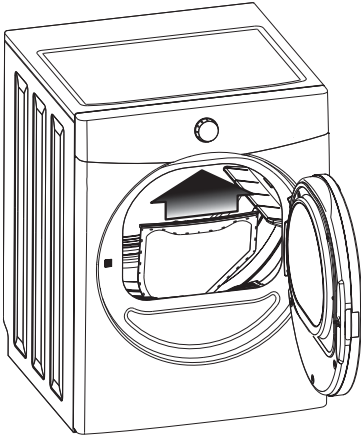
✓ = Available selections.    ◻ = Cycle defaults.    ◼ = Non-modifiable presets.

## CARE AND CLEANING

### WARNING

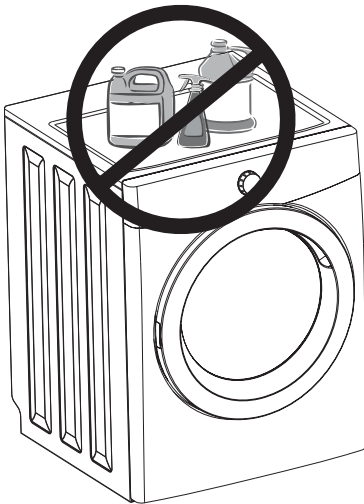
#### FIRE HAZARD

A clothes dryer produces combustible lint. The dryer must be connected to an outdoors exhaust. Regularly inspect the outdoor exhaust opening and remove any accumulation of lint around the opening and in the surrounding area.



### IMPORTANT

Clean the lint filter after every load.



### IMPORTANT

Do not store or place laundry products on top of dryer at any time. They can damage the finish or controls.

### WARNING

To reduce risk of fire or serious injury to persons or property, comply with the basic warnings listed in the Important Safety Instructions and those listed below.

- Before cleaning the dryer interior, unplug the electrical power cord to avoid electrical shock hazards.
- Do not use any type spray cleanser when cleaning the dryer interior. Hazardous fumes or electrical shock could occur.

#### INSIDE

- Clean the lint filter after every load. Lint build-up on the filter restricts air flow, which causes longer drying times. The filter is located at the bottom of the door opening. Remove by pulling straight up. Remove the lint and replace the filter.
- Occasionally a waxy build-up may form on the lint filter and/or moisture sensing bars from using dryer-added fabric softener sheets. To remove this build-up, wash them with warm, soapy water. Dry the filter thoroughly and replace. Do not operate the dryer without the lint filter in place.
- If the dryer drum becomes stained from noncolorfast fabrics, clean the drum with a damp cloth and a mild liquid household cleanser. Remove cleanser residue before drying the next load.
- Every 18 months an authorized servicer should clean the dryer cabinet interior and exhaust duct. These areas can collect lint and dust over time. An excessive amount of lint build-up could result in inefficient drying and possible fire hazard.

#### OUTSIDE

- Clean the cabinet with mild soap and water. Never use harsh, gritty or abrasive cleansers.
- If the cabinet becomes stained, clean with diluted chlorine bleach (1 part bleach to 8 parts water). Rinse several times with clear water.
- Remove glue residue from tape or labels with a mixture of warm water and mild detergent. Or, touch residue with the sticky side of the tape or label.
- When cleaning chrome parts use a window cleaner with ammonia or mild soap and water.
- Before moving the dryer, place a strip of cardboard or thin fiberboard under the front leveling legs to prevent damage to the floor.



## SOLUTIONS TO COMMON PROBLEMS

### Common Drying Problems

Many drying problems involve poor cleaning results, poor soil and stain removal, residues of lint and scum, and fabric damage. For satisfactory drying results, follow these suggestions provided by The Soap and Detergent Association.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS	PREVENTIVE MEASURES
Greasy, oily stains	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fabric softener sheet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Rub fabric softener stains with bar soap. Rinse and rewash.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Add a few bath towels to small loads for proper tumbling.</li> <li>Some "silk-like" fabrics should be air dried.</li> <li>Use proper drying temperature.</li> <li>Place fabric softener sheet on top of load before starting the dryer.</li> </ul>
Lint	<ul style="list-style-type: none"> <li>Overloading.</li> <li>Overdrying causes static electricity.</li> <li>Lint screen not clean when cycle began.</li> <li>Lint is attached to "pills."</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reduce load size and rewash using liquid fabric softener in the final rinse.</li> <li>Or, add a fabric softener sheet and tumble without heat.</li> <li>Use lint brush or roller to remove lint.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Do not overload dryer.</li> <li>Use fabric softener in washer or dryer to reduce static electricity.</li> <li>Remove items when they are slightly damp to avoid overdrying.</li> <li>Check that lint filter is clean and in place.</li> </ul>
Pilling (Fibers break off, ball up and cling to fabric.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Overdrying.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use a lint brush or shaver to remove pills.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use fabric softener to lubricate fibers.</li> <li>When ironing, use spray starch or fabric finish on collars and cuffs.</li> <li>Turn items inside out to reduce abrasion.</li> </ul>
Shrinking	<ul style="list-style-type: none"> <li>Temperature too high.</li> <li>Overdrying.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Irreversible condition.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Follow fabric care label directions.</li> <li>If shrinking is a concern, check load often.</li> <li>Remove items while slightly damp and hang or lay flat to complete drying.</li> <li>Block knits into shape.</li> </ul>
Wrinkling	<ul style="list-style-type: none"> <li>Overloading.</li> <li>Leaving items in dryer after cycle ends.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reduce load size and tumble at medium or low heat for 5-10 minutes.</li> <li>Remove items immediately. Hang or fold.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Do not overload dryer.</li> <li>Remove items as soon as cycle ends.</li> </ul>

# SOLUTIONS TO COMMON PROBLEMS

## Avoid Service Checklist

Before calling for service, review this list. It may save both time and expense. The list includes common occurrences that are not the result of defective workmanship or materials in this dryer.

OCCURRENCE	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
Dryer does not start.	Electrical power cord is not securely plugged in or plug may be loose.	Make sure the plug fits tightly in wall outlet.
	House fuse blown or circuit breaker tripped.	Reset circuit breaker or replace fuse. Make sure electrical line is not overloaded and the dryer is on a separate circuit.
	Thermal limiter tripped.	Call authorized service person for replacement.
Dryer runs but won't heat.	There are 2 house fuses in the dryer circuit. If 1 of the 2 fuses is blown, the drum may turn but the heater will not operate. (electric models)	Replace fuse.
	Gas supply valve is not open (gas models).	Check to make sure supply valve is open. See INSTALLATION INSTRUCTIONS for procedure.
	Dryer does not have enough air supply to support the burner flame (gas models).	See INSTALLATION INSTRUCTIONS.
	LP gas supply tank is empty or there has been a utility interruption of natural gas (gas models).	Refill or replace tank. Dryer should heat when utility service is restored.
Drying cycle takes too long, outside of the dryer feels too hot or smells hot.	Lint filter is clogged with lint.	Make sure all lint has been removed from the dryer lint filter before starting each cycle.
	Exhaust duct requirements have not been met.	Exhaust duct must be at least 4 inches in diameter and made of rigid or semi-rigid metal. When in place, the duct must have no more than two 90° bends and must not exceed length listed in INSTALLATION INSTRUCTIONS.
	Electric dryer is connected to a 208 volt circuit.	Drying time will be 20% longer than drying on a 240 volt circuit.
	Drying procedures have not been followed.	See "Operating Instructions."
	Outside exhaust hood or exhaust duct may be clogged or restricted.	Clean out any obstruction.
	High humidity.	Use a dehumidifier near the dryer.
	Excessive wrinkling.	Dryer is overloaded. Items left in dryer too long. Insufficient sorting of items. Drying temperature too high.
Scratching or chipping of the drum finish.	Foreign objects such as coins, pins, clips or buttons are inside the dryer.*	Always remove foreign objects from pockets before laundering. Remove objects from drum and restart dryer.
	Permanently attached items such as belt buckles, zippers and fasteners may be hitting the inside of the drum.*	It may be necessary to sew a scrap of material securely around ornaments before drying to prevent scratching and damage to the dryer.

\*Drum damage caused by foreign objects or permanently attached items is not covered by the warranty.

# MAJOR APPLIANCE WARRANTY INFORMATION

For the applicable warranty period as set forth below, as measured from your original date of purchase, Electrolux will repair or replace any parts of this appliance that prove to be defective in materials or workmanship when such appliance is installed, used and maintained in accordance with the provided instructions.

## Warranty Periods:

- All parts — One year including labor
- Wash tub — Functional life of the product (excluding labor)
- Wash tub drive motor, non-cosmetic defects — Ten years (excluding labor)

## Exclusions

### This warranty does not cover the following:

1. Products with original serial numbers that have been removed, altered or cannot be readily determined.
2. Product that has been transferred from its original owner to another party or removed outside the USA or Canada.
3. Rust on the interior or exterior of the unit.
4. Products purchased "as-is" are not covered by this warranty.
5. Food loss due to any refrigerator or freezer failures.
6. Products used in a commercial setting.
7. Service calls which do not involve malfunction or defects in materials or workmanship, or for appliances not in ordinary household use or used other than in accordance with the provided instructions.
8. Service calls to correct the installation of your appliance or to instruct you how to use your appliance.
9. Expenses for making the appliance accessible for servicing, such as removal of trim, cupboards, shelves, etc., which are not a part of the appliance when it is shipped from the factory.
10. Service calls to repair or replace appliance light bulbs, air filters, water filters, other consumables, or knobs, handles, or other cosmetic parts.
11. Surcharges including, but not limited to, any after hour, weekend, or holiday service calls, tolls, ferry trip charges, or mileage expense for service calls to remote areas, including the state of Alaska.
12. Damages to the finish of appliance or home incurred during installation, including but not limited to floors, cabinets, walls, etc.
13. Damages caused by: services performed by unauthorized service companies; use of parts other than genuine Electrolux parts or parts obtained from persons other than authorized service companies; or external causes such as abuse, misuse, inadequate power supply, accidents, fires, or acts of God.

## DISCLAIMER OF IMPLIED WARRANTIES; LIMITATION OF REMEDIES

CUSTOMER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS LIMITED WARRANTY SHALL BE PRODUCT REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED HEREIN. CLAIMS BASED ON IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO ONE YEAR OR THE SHORTEST PERIOD ALLOWED BY LAW, BUT NOT LESS THAN ONE YEAR. ELECTROLUX SHALL NOT BE LIABLE FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES SUCH AS PROPERTY DAMAGE AND INCIDENTAL EXPENSES RESULTING FROM ANY BREACH OF THIS WRITTEN LIMITED WARRANTY OR ANY IMPLIED WARRANTY. SOME STATES AND PROVINCES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR LIMITATIONS ON THE DURATION OF IMPLIED WARRANTIES, SO THESE LIMITATIONS OR EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WRITTEN WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS. YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS THAT VARY FROM STATE TO STATE.

## IF YOU NEED SERVICE

Keep your receipt, delivery slip, or some other appropriate payment record to establish the warranty period should service be required. If service is performed, it is in your best interest to obtain and keep all receipts. Service under this warranty must be obtained by contacting Electrolux at the addresses or phone numbers below.

This warranty only applies in the USA and Canada. In the USA, your appliance is warranted by Electrolux Major Appliances North America, a division of Electrolux Home Products, Inc. In Canada, your appliance is warranted by Electrolux Canada Corp. Electrolux authorizes no person to change or add to any obligations under this warranty. Obligations for service and parts under this warranty must be performed by Electrolux or an authorized service company. Product features or specifications as described or illustrated are subject to change without notice.

### USA

**1.800.944.9044**  
Electrolux Major Appliances  
10200 David Taylor Drive  
Charlotte, NC 28262



**Electrolux**

### Canada

**1.800.265.8352**  
Electrolux Canada Corp.  
5855 Terry Fox Way  
Mississauga, Ontario, Canada  
L5V 3E4



# FRIGIDAIRE

Todo acerca del

# uso y cuidado

de su Secadora



## ÍNDICE

Instrucciones importantes de seguridad .....	22-24	Soluciones de problemas comunes .....	38-39
Características.....	25	Garantía .....	40
Instrucciones de funcionamiento .....	26-36	Notas .....	41
Cuidado y limpieza .....	37		

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD


## ADVERTENCIA

Lea todas las instrucciones antes de usar este secadora.

### Identificación de los símbolos, palabras y avisos de seguridad

Las indicaciones de seguridad incluidas en este manual aparecen precedidas de un aviso titulado "ADVERTENCIA" o "PRECAUCIÓN", de acuerdo con el nivel de riesgo.

### Definiciones

 Este es el símbolo de alerta de seguridad. Se usa para alertar sobre peligros potenciales de lesiones personales. Obedezca todos los mensajes de seguridad que tengan este símbolo para evitar posibles lesiones personales o la muerte.

## PELIGRO

PELIGRO indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, podría causar lesiones graves o la muerte.

## ADVERTENCIA

ADVERTENCIA indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, podría causar lesiones personales graves o la muerte.

## PRECAUCIÓN

PRECAUCIÓN indica una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, podría causar lesiones personales leves o moderadas.

## IMPORTANTE

IMPORTANTE indica información de instalación, funcionamiento o mantenimiento que es importante, pero que no está relacionada con la seguridad.

## ADVERTENCIA

Para su seguridad, debe seguir la información de esta guía para minimizar el riesgo de incendio o explosión o para evitar daños a la propiedad, lesiones personales o incluso la muerte.

No almacene ni utilice gasolina ni otros líquidos o vapores inflamables cerca de este o de cualquier otro electrodoméstico.

QUÉ HACER SI SIENTE OLOR A GAS:

- No intente encender ningún electrodoméstico.
- No toque ningún interruptor eléctrico; no utilice ningún teléfono en la vivienda.
- Despeje la habitación, el edificio o el área de todos los ocupantes.
- Llame inmediatamente a su proveedor de gas desde el teléfono de un vecino. Siga las instrucciones del proveedor de gas.
- Si no puede ponerse en contacto con el proveedor de gas, llame a los bomberos.

La instalación y el servicio deben ser llevados a cabo por un instalador calificado, agencia de servicios o proveedor de gas.

Lea en su totalidad las instrucciones antes de usar este electrodoméstico. Este manual contiene información importante acerca de:

- Funcionamiento, Cuidado, Servicio

Guarde el manual en un lugar seguro.

Este Manual del Usuario le proporciona instrucciones de funcionamiento generales para su secadora. Además contiene información sobre las características para varios otros modelos. Su secadora pueden no tener todas las características descritas en este manual.

Use la lavadora y secadora solamente como se indica en este Manual y en las tarjetas de Instrucciones de Funcionamiento que se incluyen con la secadora.

**Lea y guarde estas instrucciones.**

### Anote de Producto

#### Anote su Número de Modelo y de Serie

Anote a continuación el número de modelo y de serie que se encuentran en la placa de serie situada en el interior de la puerta de la secadora. Conserve estos números para referencia futura.

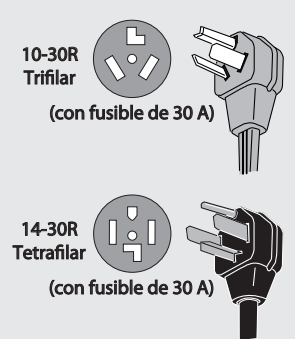
Número de modelo \_\_\_\_\_

Número de serie \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

### Secadora eléctrica de 240 V



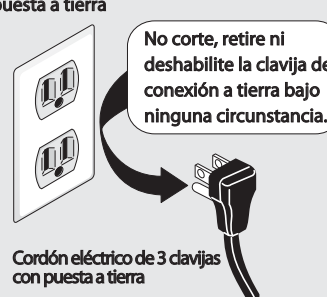
10-30R Trifilar  
(con fusible de 30 A)

14-30R Tetrafililar  
(con fusible de 30 A)

Las secadoras eléctricas deben tener un cordón eléctrico aprobado por UL (no se incluye con los electrodomésticos excepto los fabricados para la venta en Canadá).

### Secadora a gas de 120 V

Tomacorriente con puesta a tierra



No corte, retire ni deshabilite la clavija de conexión a tierra bajo ninguna circunstancia.

Cordón eléctrico de 3 clavijas con puesta a tierra

Evite el riesgo de incendio o de choque eléctrico. No utilice un enchufe adaptador ni un cable de extensión, y tampoco quite la espiga de conexión a tierra del cable de alimentación eléctrica. De lo contrario podría provocar lesiones graves, incendios o incluso la muerte.

## **⚠️ ADVERTENCIA - PELIGRO DE INCENDIO**

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales durante el uso de esta secadora, siga las advertencias básicas enumeradas a continuación. Si no se siguen estas advertencias podrían producirse lesiones personales graves.

Si no sigue estas instrucciones importantes de seguridad, podría sufrir lesiones graves o la muerte:

### EVITE INCENDIOS

- No seque prendas que previamente se hayan lavado, remojado o que se les hayan quitado manchas con gasolina, solventes de limpieza, kerosén, ceras, etc. No almacene estos productos sobre ni cerca de la secadora. Estas sustancias emiten vapores que pueden encenderse o explotar.
- No coloque en la secadora artículos que hayan estado expuestos a cualquier tipo de aceite de cocina. Los artículos contaminados con aceite de cocina pueden contribuir a una reacción química que podría provocar el incendio de la carga.
- No seque artículos con goma, plástico o materiales similares como sostenes, protectores de goma, alfombras de baño, otras alfombras, baberos, pantalones de bebés, bolsas de plástico y almohadas que puedan derretirse o quemarse. Algunos materiales de goma, cuando se calientan, pueden producir incendios por combustión espontánea bajo ciertas circunstancias.
- Limpie el filtro de pelusas antes o después de cada carga. Un técnico de reparaciones calificado debe limpiar, aproximadamente cada 18 meses, el interior de la secadora, el alojamiento del filtro de pelusas y el tubo de escape. Una cantidad excesiva de pelusa acumulada en estas áreas puede disminuir la eficiencia del secado o provocar un incendio. Consulte la sección "Cuidado y limpieza".
- No haga funcionar la secadora sin el filtro de pelusas, o si éste está bloqueado o dañado. Puede producir peligro de incendio, recalentamiento y dañar la ropa.
- No obstruya el flujo de aire de ventilación. No apile, ni coloque ropa, ni cubra el frente o la parte trasera de la secadora con alfombras.
- No vaporice ningún tipo de aerosol dentro, sobre, ni cerca de la secadora en ningún momento.
- No utilice suavizantes ni productos para eliminar la estática, a menos que lo recomiende el fabricante del suavizante o del producto.
- Descontinúe el uso de la secadora si escucha chillidos, rechinos, ruidos de fricción o cualquier otro ruido inusual. Esto podría indicar una falla mecánica que podría causar un incendio o lesiones graves. Póngase en contacto con un técnico de servicio calificado inmediatamente.
- Si no se siguen estas advertencias podría producirse un incendio, explosiones, lesiones físicas graves o daños a las piezas plásticas o de goma de la secadora.

### **⚠️ ADVERTENCIA**

#### **PELIGRO DE INCENDIO**

Las secadoras de ropa producen pelusa combustible. La secadora debe estar conectada a un sistema de escape que termine en el exterior de la vivienda. Inspeccione la abertura de escape al exterior con frecuencia y elimine cualquier acumulación de pelusa en tal abertura y en el área que la rodea.

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

## PROTEJA A LOS NIÑOS

- No permita que los niños jueguen encima ni dentro de la secadora. Es necesario supervisar de cerca a los niños cuando se utilice la secadora cerca de ellos. A medida que crezcan, enséñeles el uso correcto y seguro de todos los artefactos.
- Después de desembalar la secadora, destruya los cartones, las bolsas de plástico y otros materiales de empaque. Los niños podrían utilizarlos para jugar. Los cartones cubiertos con alfombras, cubrecamas, o láminas de plástico pueden convertirse en cámaras de aire herméticamente cerradas.
- Mantenga los productos de lavandería fuera del alcance de los niños. Para evitar lesiones personales, siga todas las advertencias de las etiquetas de los productos.
- Antes de dejar fuera de uso o de desechar la secadora, quite la puerta de la misma para evitar que alguien quede atrapado accidentalmente.
- Si no se siguen estas advertencias podrían producirse lesiones personales graves.

## EVITE LESIONES

- Para evitar el peligro de electrocución y asegurar la estabilidad durante el funcionamiento, un técnico de reparaciones calificado debe instalar la secadora y hacer la conexión a tierra de acuerdo con los códigos locales. Las instrucciones de instalación se encuentran dentro del empaque de la secadora para referencia del instalador. Para ver los procedimientos detallados de conexión a tierra, consulte la sección INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN. Si se traslada la secadora a un nuevo sitio, haga que un técnico de reparaciones calificado la revise y la vuelva a instalar.
- Para evitar lesiones personales o daños a la secadora, el cable de alimentación eléctrica de una secadora a gas se debe conectar a un tomacorriente polarizado para enchufes de tres patas, que cuente con una conexión a

tierra adecuada. Nunca se debe quitar la tercera pata de conexión a tierra. Nunca conecte la secadora a un tubo de gas para hacer la conexión a tierra. No utilice un cable de extensión ni un enchufe adaptador.

- SIEMPRE desconecte la secadora del suministro de electricidad antes de intentar cualquier reparación o limpieza. De lo contrario, esto podría provocar una descarga eléctrica o lesiones.
- No utilice ningún tipo de producto de limpieza en aerosol para limpiar el interior de la secadora. Podrían producirse humos peligrosos o descarga eléctrica.
- Para evitar lesiones, no meta la mano en la secadora si el tambor está en movimiento. Espere hasta que la secadora se haya detenido por completo antes de meter la mano en el tambor.

## EVITE LESIONES Y DAÑOS A LA SECADORA

- Todas las reparaciones deben ser llevadas a cabo por un técnico de reparaciones autorizado a menos que se recomiende lo contrario en esta guía de uso y cuidado. Utilice sólo piezas de fábrica autorizadas.
- No trate de forzar los controles.
- No pise, se siente ni se pare sobre la secadora. No coloque cargas pesadas arriba. La secadora no está hecha para soportar peso.
- No instale ni almacene la secadora donde se vea expuesta a la intemperie.
- Un limitador térmico apaga automáticamente el motor en el caso improbable de una situación de recalentamiento (sólo secadoras eléctricas). Un técnico de reparación debe reemplazar el limitador térmico después de corregir la falla.
- Si no se siguen estas advertencias podrían producirse lesiones personales graves.



## PRECAUCIÓN

La Ley del Estado de California sobre Seguridad y Contaminación del Agua Potable (California Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act) exige que el Gobernador de California publique una lista de las sustancias que según el Estado de California causan cáncer, defectos congénitos o daños al sistema reproductor, y exige que los negocios adviertan a sus clientes de la exposición potencial a tales sustancias. En esta lista se encuentran el hollín y el monóxido de carbono, los cuales pueden ser producidos con el uso de este producto.

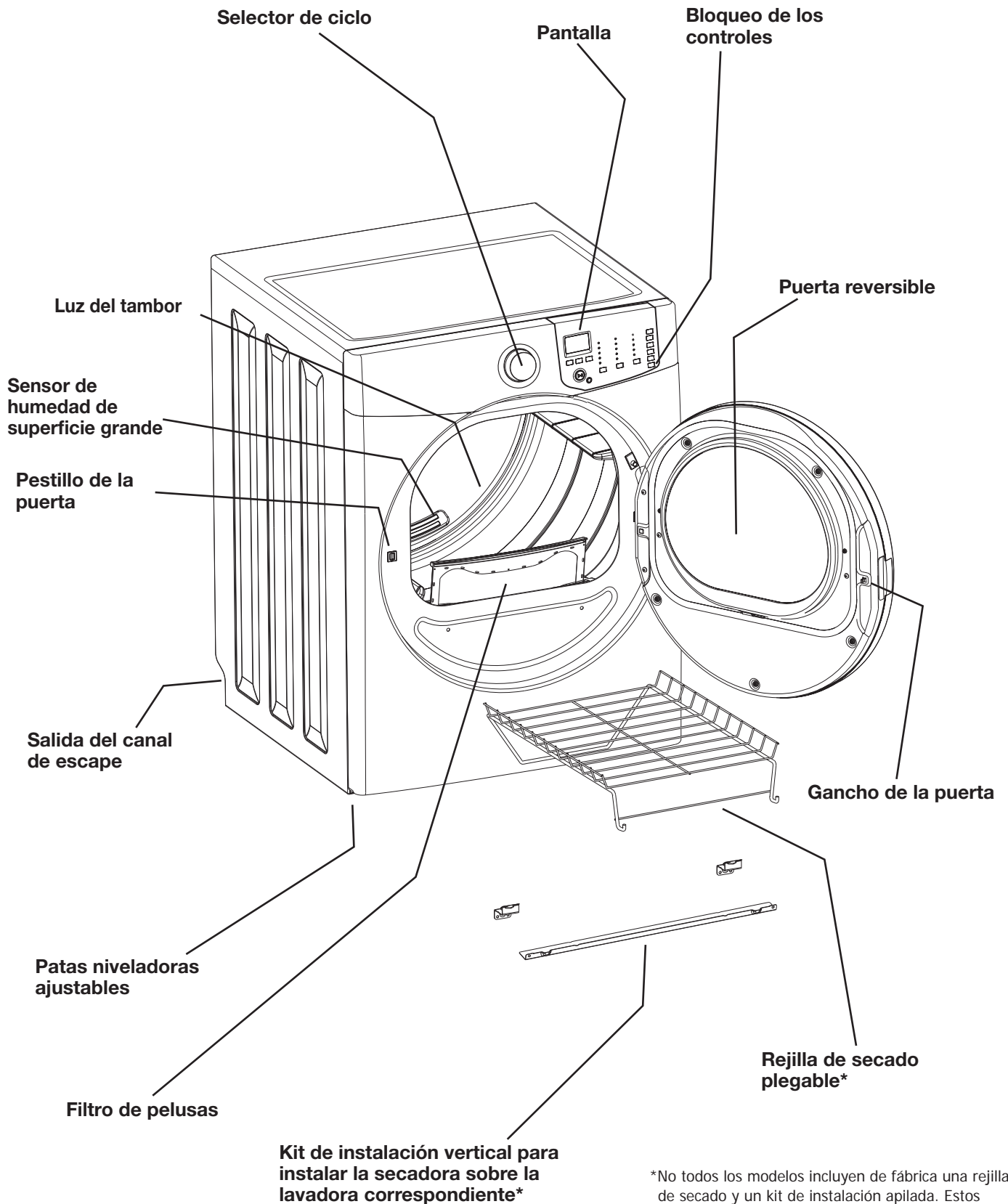


## NOTA

Las instrucciones que aparecen en esta **Guía de uso y cuidado** no tienen como objetivo cubrir todas las posibles condiciones o situaciones que puedan presentarse. Al instalar, utilizar o reparar/mantener cualquier artefacto, se debe proceder con cuidado y sentido común.



# CARACTERÍSTICAS



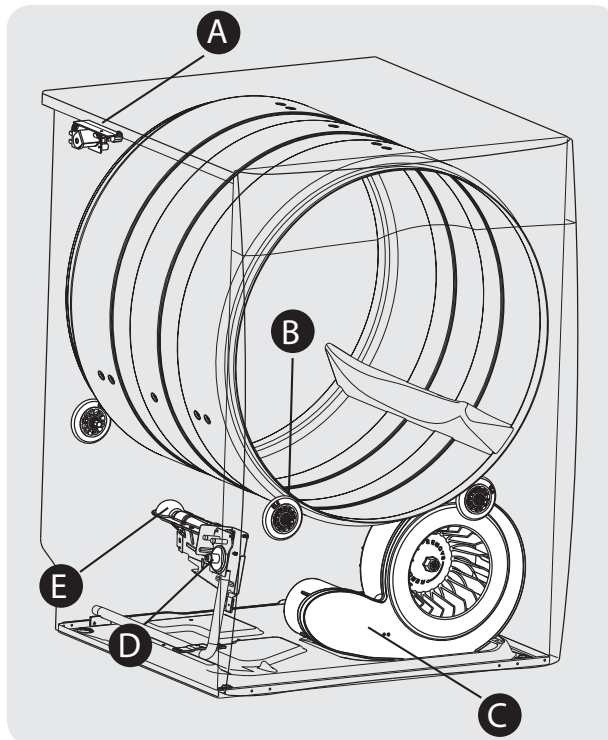
\*No todos los modelos incluyen de fábrica una rejilla de secado y un kit de instalación apilada. Estos artículos pueden ser adquiridos como accesorios.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

## Sonidos normales de funcionamiento

Es posible que escuche o no los siguientes sonidos en su secadora nueva:

- A. VÁLVULA DE AGUA** El flujo de agua es controlado por solenoides eléctricos. Durante el funcionamiento, es posible que escuche chasquidos cuando la válvula se abre o se cierra para controlar el flujo de agua.
- B. RUEDAS DE SUSPENSIÓN** El tambor de la secadora está apoyado sobre un juego de ruedas de suspensión. En algunas ocasiones es posible que escuche un ruido de golpes o de ruedas girando cuando encienda la secadora. Esto puede ocurrir si la secadora no se ha utilizado durante cierta cantidad de tiempo o después de que una carga pesada de ropa ha permanecido en el interior del tambor de la secadora durante un largo período, lo que crea un punto plano en el borde de la rueda. El ruido debe desaparecer a medida que el tambor gira y el punto plano se redondea.
- C. SISTEMA DE FLUJO DE AIRE** La secadora viene equipada con un sistema de control de alto volumen de aire. En ciertas instalaciones, es posible que escuche algunos sonidos asociados con el movimiento de aire a través de la secadora, incluyendo el conducto de aire, el ventilador y el sistema de escape. Esto es normal y puede variar según el tipo de ropa y el tamaño de la carga.
- D. VÁLVULA DE GAS** (modelos a gas solamente.) El flujo de gas es controlado por solenoides eléctricos. Durante el funcionamiento, es posible que escuche chasquidos cuando la válvula se abre o se cierra para controlar el flujo de gas.
- E. QUEMADOR A GAS** (modelos a gas solamente.) Cuando el quemador está en funcionamiento, es posible que escuche sonidos generados por la mezcla del aire con la llama a gas. Este ruido es normal y sólo sonará cuando el gas se encienda en el tubo de combustión.



## PRECAUCIÓN

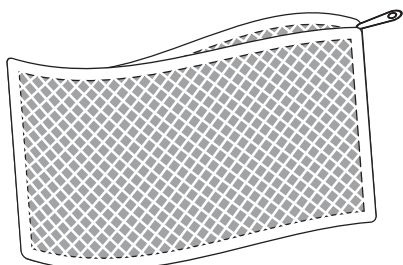
Descontinúe el uso de la secadora si escucha chillidos, rechinos, ruidos de fricción o cualquier otro ruido inusual. Esto podría indicar una falla mecánica que podría causar un incendio o lesiones graves. Póngase en contacto con un técnico de servicio calificado inmediatamente.

## Procedimientos para el secado



## ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones personales, lea las INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD de la Guía de uso y cuidado antes de poner su secadora en funcionamiento.



(Bolsa de malla no incluida.)

### 1 Prepare la carga para secar.

- Seque prendas de tela, peso y hechura similares en la misma carga.
- Separe las prendas oscuras de las prendas claras. Separe las prendas que desprendan pelusas de aquellas que las atraen.
- Compruebe que no haya manchas que no se hayan quitado en el lavado. Repita el proceso de eliminación de manchas y lave nuevamente antes de secar. El calor de la secadora puede fijar algunas manchas permanentemente.
- Coloque las prendas delicadas o pequeñas en una bolsa de malla.
- Asegúrese de que las hebillas, los botones y los ribetes sean resistentes al calor y no dañen el acabado del tambor. Cierre las cremalleras, ajuste los ganchos y cierre las trabas de Velcro®. Ate los cordones y las cintas para evitar que se enganchen y enreden.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

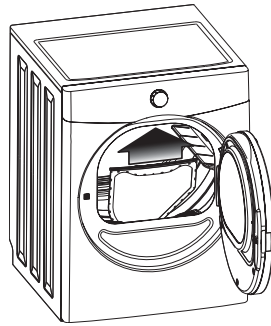
## Procedimientos para el secado (continuación)

- 2 Compruebe que el filtro de pelusas esté limpio y en su lugar.**



### PRECAUCIÓN

No ponga en funcionamiento la secadora si el filtro de pelusas no está en su lugar.



- 3 Cargue la secadora y cierre la puerta.**

- Cargue las prendas en forma suelta. La carga mojada promedio llenará el tambor hasta 1/3 ó 1/2 de su volumen. Las prendas necesitan espacio para dar vueltas con libertad a fin de lograr un secado parejo y menor formación de arrugas.
- Si lo desea, coloque una lámina de suavizante para secadoras sobre la ropa al principio del ciclo.
- Para ahorrar tiempo y energía, y evitar el secado irregular y las arrugas, no sobrecargue la secadora.
- Cuando seque prendas grandes, solo seque dos o tres artículos a la vez. Complete la carga con prendas de tamaño mediano y pequeño.

- 4 Seleccione el ciclo y los ajustes adecuados para cada carga.**



### NOTA

El secado excesivo puede causar la formación de arrugas, aspereza, pelusas, el encogimiento de las prendas y la acumulación de estática.

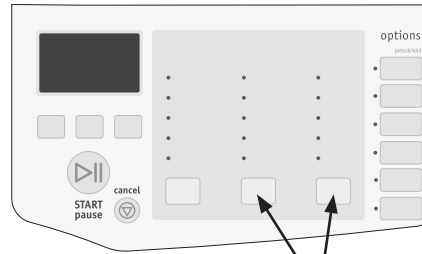
- Gire la perilla de selección de ciclos en cualquier dirección para seleccionar el ciclo deseado. Se iluminará el indicador del ciclo seleccionado.
- Se mostrará el tiempo estimado de secado para los ciclos Auto Dry (secado automático) o el tiempo real de secado para los ciclos Time Dry (secado programado).
- Se indicará automáticamente una temperatura y nivel de secado adecuados, como también las opciones de secado para el ciclo seleccionado. Consulte la "Tabla de ajustes de secado" para obtener más detalles.
- Para cambiar la temperatura y el nivel de secado, oprima los botones **temp** (temperatura) y **dryness** (secado) para seleccionar los ajustes deseados.
- Para seleccionar o borrar una opción, oprima el botón correspondiente a esa opción. El indicador se encenderá cuando se haya seleccionado la opción. No se iluminará más cuando se haya borrado la opción.



### NOTA

Si algún ajuste no está disponible para el ciclo seleccionado, el indicador no se encenderá.

- Se recordarán ajustes para el ciclo cada vez que el ciclo sea seleccionado en el futuro.



Oprima y mantenga oprimidos ambos botones durante diez segundos para regresar a las indicaciones de la fábrica.

- 5 Inicie el ciclo.**

- Cierre la puerta y oprima **START** (encender) para iniciar el ciclo. La secadora no funcionará si la puerta se encuentra abierta. Para interrumpir el ciclo, oprima **pause** (pausa); oprima **START** para reanudar el ciclo. Oprima **cancel** (cancelar) para detener el ciclo.
- Si se intenta realizar cambios en el ciclo, la temperatura, el nivel o las opciones de secado después de que el ciclo ha comenzado, parpadearán las luces y sonará la señal.
- Para cambiar el ciclo una vez que haya comenzado, oprima **cancel** y seleccione un nuevo ciclo. Para cambiar la temperatura, el nivel de secado o las opciones una vez que el ciclo haya comenzado, oprima **pause** y haga las nuevas selecciones.
- Agregar o quitar artículos cuando el secador está funcionando abre la puerta. El secador parará cuando se abre la puerta. Permita que el tambor venga a una parada completa antes de alcanzar el interior.
- Cierre la puerta y oprima **START** (encender) para reanudar el ciclo.
- Sonará una señal al final del ciclo si se selecciona la opción **chime** (campanilla).



### NOTA

Si planea secar un único artículo grande o abultado, como ser un edredón, retire el artículo en la mitad del ciclo y voltéelo para maximizar la eficacia del secado. Coloque el artículo nuevamente en la secadora y reinicie el ciclo.

- 6 Cuando termine el ciclo, retire las prendas inmediatamente y cuélguelas o dóblelas.**



### IMPORTANTE

Limpie el filtro de pelusas después de cada carga. Se mostrará "**CLEAN FILTER**" (limpiar filtro) al final del ciclo para recordarle que quite la pelusa del filtro.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

temp	dry level	dry time	options
• sanitize	• max	• 90	• wrinkle release
• high	• high	• 75	• line dry
• normal	• normal	• 60	• delay start
• low	• low	• 30	• add steam
• air dry	• damp	• touch up	• anti static
			• control lock

---

temp	dry level	dry time	options
• sanitize	• max	• 90	• wrinkle release
• high	• high	• 75	• line dry
• normal	• normal	• 60	• delay start
• low	• low	• 30	• shrink guard
• air dry	• damp	• touch up	• anti static
			• control lock

Los ciclos de especialidad pueden incluir, sin limitarse:

- jeans (mezclilla)
- pet beds (camas de mascotas)
- kids wear (ropa de niños)
- stuffed toys (peluches)
- bedding (sábanas)
- warm up (calentamiento)

Este manual incluye muchos modelos y no todos los ciclos, opciones o características que se muestran están disponibles en todos los modelos. La consola que se muestra arriba es sólo para referencia. Su modelo puede ser diferente.

## Selección de ciclos

Gire el selector de ciclos en cualquier dirección para seleccionar el ciclo deseado. Se iluminará el indicador del ciclo seleccionado.

Para cambiar el ciclo una vez que haya comenzado, oprima el botón cancel antes de seleccionar un nuevo ciclo. No es suficiente girar la perilla de selección de ciclos hacia otra selección de ciclo para cambiarlo.

### Para obtener los mejores resultados

Siga las instrucciones de cuidado de las telas que aparecen en las etiquetas de las prendas que desee secar.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

## Selección de ciclos (continuación)

### Ciclos de Secado Automático

Los ciclos Auto Dry adivinan la selección del tiempo de secado correcto para cada carga. Las barras sensibles a la humedad ubicadas en la parte trasera del tambor de la secadora perciben el nivel de humedad de la carga a medida que esta gira por el aire caliente. Con los ciclos Auto Dry, la carga se secará automáticamente en la temperatura seleccionada al nivel de secado deseado. Los ciclos Auto Dry ahorran tiempo y energía, y protegen las telas.

El tiempo estimado de secado será mostrado aproximadamente por 5 minutos. Entonces el aro exterior del indicador digital encenderá circularmente, para indicar que el tiempo de secado se está calculando automáticamente por los sensores. Cuando la carga de ropa ha alcanzado el nivel de secado seleccionado, continuará el proceso de enfriamiento. Esto ayudará a no arrugarse o contraerse las prendas y facilitar su manejo cuando se retiren de la secadora.

El tiempo de secado varía de acuerdo con el tamaño y la humedad de la carga, y el tipo de tela. Si la carga es demasiado pequeña o está casi seca, es posible que las barras sensibles a la humedad no detecten suficiente humedad para continuar el ciclo y este puede terminar después de unos pocos minutos. Si esto ocurre, seleccione el ciclo Timed Dry (secado programado) para secar dichas cargas.

La temperatura ambiente y la humedad, el tipo de instalación y el voltaje eléctrico, o la presión de gas, también pueden afectar el tiempo de secado.

#### **heavy duty (fuerte, en modelos selectos)**

Seleccione este ciclo de secado automático para prendas pesadas o de trabajo pesado.

#### **bedding (sábanas, en modelos selectos)**

Seleccione este ciclo para secar sábanas y prendas abultadas como edredones, cobertores, sacos de dormir y parkas.

#### **towels (toallas, en modelos selectos)**

Seleccione este ciclo de secado automático para cargas de toallas.

#### **normal (normal)**

Selecione este ciclo de secado para prendas de algodón.

#### **mixed load (carga mixta, en modelos selectos)**

Seleccione este ciclo para secar cargas que contengan una mezcla de telas.

#### **casual (planchado permanente)**

Seleccione este ciclo de secado automático para prendas de algodón y mezclas con acabado de planchado permanente.

#### **delicates (delicado)**

Seleccione este ciclo automático de secado para prendas delicadas.

## Ciclos de Secado Programado



### ADVERTENCIA

#### PELIGRO DE INCENDIO

Para evitar peligro de incendio, no utilice calor para secar prendas que contengan plumas o plumones, goma espuma, plástico o materiales similares a la goma o con textura gomosa. Utilice el ciclo Secado programado y el ajuste air (aire, sin calor).

#### **quick dry (secado rápido)**

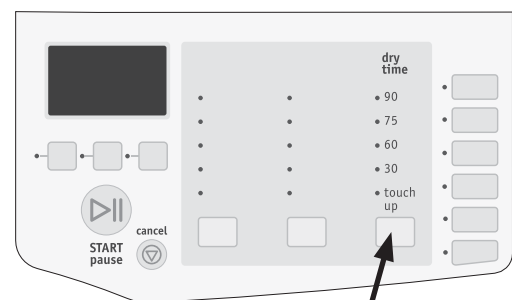
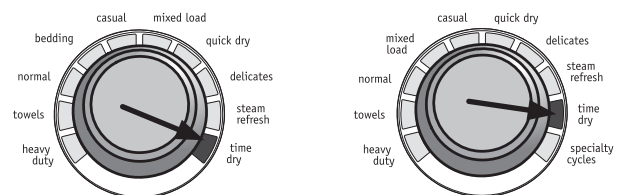
Utilice este ciclo para secar rápidamente cargas pequeñas en menos de 25 minutos.

#### **steam refresh (refrescado de vapor)**

Seleccione este ciclo para refrescar la ropa, remover olores y reducir la estática agregando la cantidad perfecta de vapor a la ropa que se haya quedado en la secadora, que esté guardada en armarios o cajones llenos o en maletas sin desempacar.

#### **time dry (secado sincronizado)**

Para seleccionar manualmente el tiempo de secado para cualquier carga, gire la perilla de selección de ciclos a **time dry** (secado programado). Oprima el botón **dry time** (secado programado) en el panel de ajustes para navegar por los tiempos de secado, entre 15 (**touch up** [retoque]) y 90 minutos.

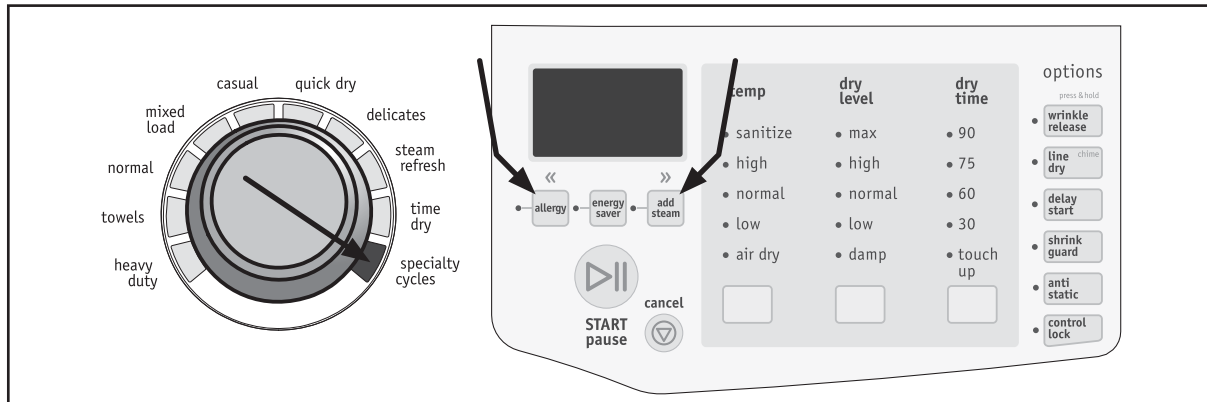


Botón "dry time"  
(tiempo de secado)

Como este no es un ciclo de secado automático, no podrá seleccionar un nivel de secado.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

## Selección de ciclos de especialidad



### specialty cycles (ciclos de especialidad, en modo selectos)

Gire el selector de ciclo a los **specialty cycles** (ciclos de especialidad) para acceder a los ciclos personalizados adicionales. Navegue por los ciclos oprimiendo los botones externos debajo de la pantalla LCD.

#### jeans (mezclilla)

Seleccione este ciclo de secado automático para secar una carga completa de pantalones de mezclilla.

#### pet beds (camas de mascotas)

Seleccione este ciclo de especialidad para secar camas suaves para mascotas, almohadas para mascotas o sábanas para mascotas.

#### kids wear (ropa de niños)

Seleccione este ciclo de especialidad para secar ropa para niños y bebés en situaciones en las que desee reducir los alérgenos.

### stuffed toys (peluches)

Seleccione este ciclo de especialidad para secar peluches y juguetes suaves que puedan ser secados en la secadora. Proteja el acabado del tambor de la secadora y maximice la vida útil de los juguetes colocándolos en una funda para almohadas y cerrando el extremo abierto antes de secarlos.

### bedding (sábanas)

Seleccione este ciclo para secar sábanas y prendas abultadas como edredones, cobertores, sacos de dormir y parkas.

### warm up (calentamiento)

Usando este ciclo de especialidad, caliente rápidamente una carga de ropa completa que se haya dejado en una secadora fría o para calentar algunos artículos de ropa.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

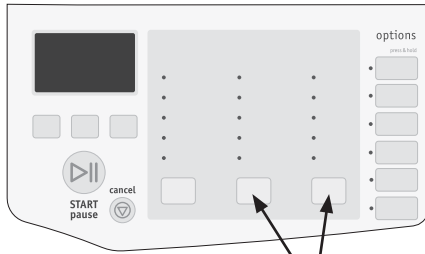
## Nivel de ciclos



### Para obtener los mejores resultados

Siga las instrucciones de cuidado de las telas que aparecen en las etiquetas de las prendas que desee secar.

La apropiada temperatura de secado, el nivel de secado y opciones serán mostrados automáticamente para cada ciclo. Las indicaciones pueden ser modificadas antes de iniciar el ciclo.



Oprima y mantenga oprimidos ambos botones durante diez segundos para regresar a las indicaciones de la fábrica.



## NOTA

Para cambiar las selecciones una vez que el ciclo ha comenzado, oprima el botón **pause**, haga la nueva selección y oprima **START** nuevamente.

## Temperatura de Secado

Para cambiar la temperatura programada, oprima el botón **temp** (temperatura) para seleccionar el ajuste deseado.

Para proteger la tela de la ropa, no todas las temperaturas están disponibles con todos los ciclos.

La temperatura seleccionada para el ciclo se recordará y aplicará cada vez que se seleccione ese ciclo en el futuro.

### sanitize (desinfección)

Recomendada para telas resistentes y toallas.

Seleccione **sanitize** para quitar las bacterias de su ropa. Utilice esta selección para eliminar bacterias dañinas de su ropa o de otras piezas que desee desinfectar.



## NOTA

Únicamente los ciclos de desinfección han sido diseñados para satisfacer los requerimientos del protocolo NSF P154 de eficacia de desinfección.



NSF Protocol P154  
Sanitization Performance of  
Residential Clothes Dryers

El temperatura "sanitize" (desinfección) matará al 99.9% de las bacterias, sin traspaso de bacterias entre cargas. Se requieren temperaturas más altas. Por favor verifique las instrucciones de cuidado de la tela para prevenir daños.

### high (alta)

Recomendada para la mayoría de las telas de algodón.

### normal (media)

Recomendada para telas sin arrugas, de cuidado fácil y ligeras, y para cargas abultadas.

### low (baja)

Recomendada para telas delicadas.

### air dry (aire)

Solo se debe usar esta opción (sin calor) con un ciclo de secado programado para secar prendas que contienen plumas, plumones, goma espuma, plástico o materiales similares a la goma; para refrescar ropa, almohadas, cobertores o juguetes de felpa; y para quitar el polvo a las cortinas.

## Nivel de Secado (Secado Automático)

Para cambiar las selecciones predeterminadas, oprima el botón **dry level** (nivel de secado) y seleccione el grado de secado deseado.

Para proteger la tela de la ropa, no todos los niveles de secado están disponibles con todos los ciclos. Si un nivel de secado no es adecuado para el ciclo, no puede ser seleccionado.

El nivel de secado seleccionado para el ciclo se recordará y aplicará cada vez que se seleccione ese ciclo en el futuro.

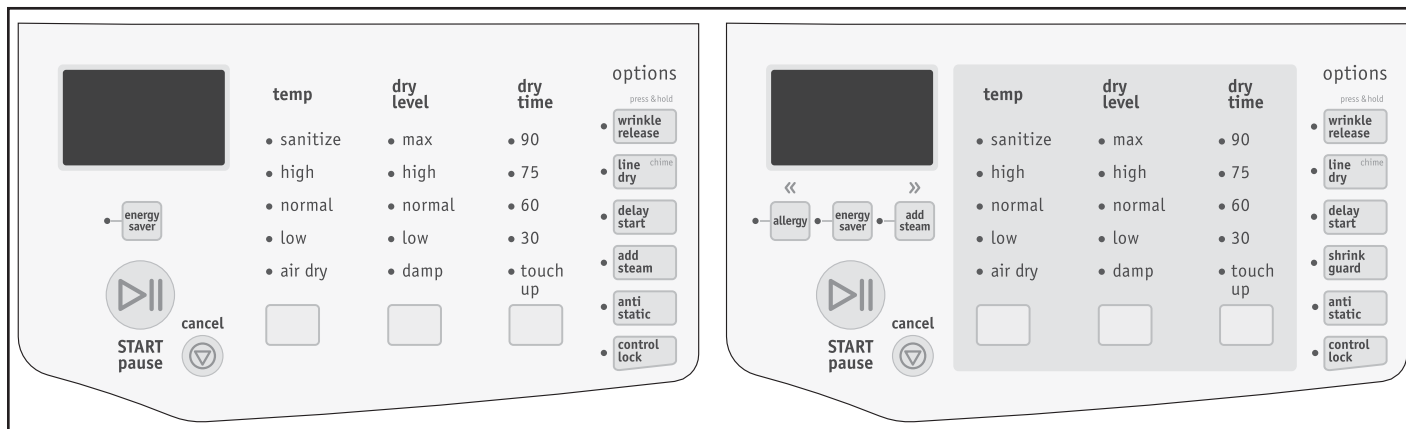
Seleccione el nivel de secado **normal** para la mayoría de los ciclos de secado automático.

De vez en cuando, una carga puede parecer demasiado mojada o seca al final del ciclo. Para aumentar el tiempo de secado para cargas similares en el futuro, seleccione **high** (mas secado). Para cargas que requieran menos tiempo de secado, seleccione **less** (menos secado).

Seleccione **damp** (húmedo secado) para prendas que desee secar parcialmente antes de colgar o planchar.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

## Opciones de ciclos



Para agregar opciones, oprima el botón de opciones correspondiente para que se iluminen las selecciones deseadas. Para borrar opciones, oprima nuevamente el botón de opciones y se apagarán las luces indicadoras. Algunas opciones requieren que se mantengan presionadas (“**press & hold**”) las teclas para activar o desactivar la función secundaria.

No todas las opciones están disponibles con todos los modelos. Para proteger la tela de la ropa, no todas las opciones están disponibles con todos los ciclos. El indicador no se encenderá si la opción no está disponible para ese ciclo. Ocasionalmente, dos opciones del mismo ciclo presentarán conflictos, como las opciones de **sanitize** (desinfección) y **damp** (húmedo secado).

### NOTA

Para cambiar las opciones una vez que el ciclo ha comenzado, oprima el botón **pause**, haga la nueva selección y oprima **START** nuevamente.

Cuando esto ocurra, la primera opción seleccionada evitará que la opción en conflicto pueda ser seleccionada.

### **allergy (alergia, en modelos selectos)**

Utilice esta opción para ayudar a reducir los alérgenos durante el secado de la ropa. No se recomienda para secar artículos propensos a dañarse con el calor.

### **energy saver (ahorro de energía)**

La opción **energy saver** (ahorro de energía) reduce la temperatura de secado algunos grados para ahorrar energía. Cuando se usa con los sensores automáticos de humedad, los tiempos de secado aumentarán levemente, pero el uso total de energía será menor.

### **add steam (agregar vapor)**

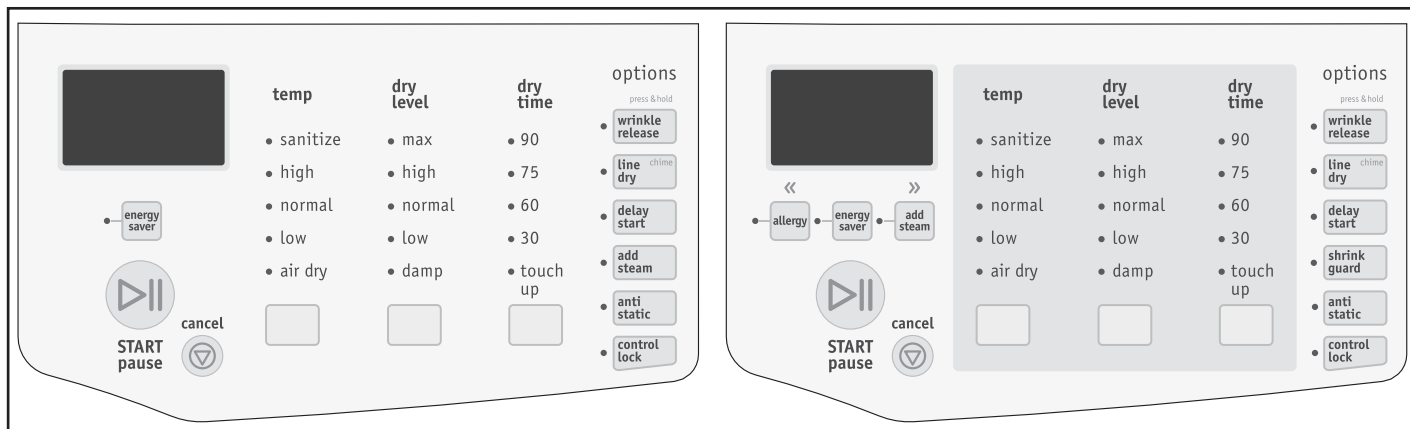
La opción **add steam** (agregar vapor) introduce vapor en la ropa antes del periodo de enfriamiento para reducir las arrugas.

### **wrinkle release (eliminación de arrugas)**

Seleccione **wrinkle release** (eliminación de arrugas) si la carga de ropa no será retirada inmediatamente al finalizar el ciclo de secado. Esta carga de ropa seguirá cayendo o girando sin calor para ayudar a reducir las arrugas. Cuando se ha seleccionado la campanilla, ésta se escuchará periódicamente. La carga podrá retirarse en cualquier momento durante este proceso **wrinkle release** (eliminación de arrugas).



## Opciones de ciclos (continuación)



### line dry (secado al aire libre)

Seleccione esta opción si desea simular el secado de la ropa al aire libre con una brisa fresca en combinación con los beneficios de eliminación de arrugas que ofrece la acción giratoria. Como los tiempos de secado se calculan con los sensores automáticos de humedad de la secadora y se reduce radicalmente el calor, la duración del ciclo se alargará. Como resultado, dependiendo del nivel de humedad de la ropa, el consumo de energía total se reducirá. Opción disponible en los ciclos **mixed load** (carga mixta), **normal** (normal), **casual** (planchado permanente), y **delicates** (ropa delicada).

### delay start (inicio diferido)

Presione **delay start** (inicio diferido) para seleccionar el tiempo de secado conveniente a su horario o durante horas pico de escasez de energía.

## 📌 NOTA

Mientras la cuenta atrás durante **delay start** (inicio diferido) usted podrá observar que la secadora tendrá acción giratoria por algunos minutos sin calor para redistribuir la carga, maximizando la frescura de la misma.

### chime (campanilla, mantengan presionadas)

Una señal sonará en el final del ciclo y durante la **wrinkle release** (eliminación de arrugas) en el nivel del volumen seleccionado.

### anti static (antiestática)

La opción **anti static** (antiestática) inyecta vapor en la ropa justo antes de que finalice el ciclo para reducir la estática en la ropa.

### shrink guard (protector del encoger, en modelos selectos)

Seleccione **shrink guard** (protector del encoger) para disminuir la temperatura inicial de secado y proteger las telas de un exceso de secado.

### control lock (bloqueo de controles)

Para bloquear los controles entre ciclos, mantenga oprimido el botón **control lock** (bloqueo de controles) durante 5 segundos. Repita el procedimiento para desbloquear los controles cuando esté listo para hacer funcionar la secadora. Use esta opción para reducir la posibilidad de que los niños activen el electrodoméstico accidentalmente.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

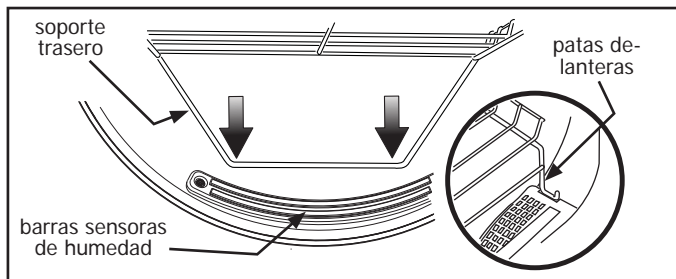
## Otra Características

### Rejilla de Secado (algunos modelos)

Utilice la rejilla de secado para secar las prendas que no se deben secar en secadora. Introduzca la rejilla en el tambor de secado, haga descansar el soporte posterior en las barras sensibles a la humedad y las patas delanteras en la rejilla de aire.

Coloque las prendas que desee secar en la parte superior de la rejilla, dejando espacio entre las prendas, sin permitir que cuelguen por los costados ni a través de los orificios. El peso no debe superar los 4,5 kg (10 libras). Seleccione el ajuste air (aire, sin calor) para prendas que contengan plástico, goma espuma, materiales similares a la goma, plumas o plumón.

Cuando las prendas estén secas, retire la rejilla y guarde la rejilla de secado en un lugar cómodo.



### 📌 NOTA

Si el modelo que adquirió no incluye una rejilla de secado o desea una rejilla adicional, puede pedir una.

### Pantalla de Estado/Indicadores

Cuando se seleccione el ciclo, se mostrará el tiempo estimado para completarlo. Durante el ciclo, se muestra el tiempo estimado restante del ciclo.

### Luz del Tambour

Una luz se prenderá cada vez que la tapa de la secadora sea abierta, para iluminar el tambor durante las operaciones de carga y descarga. Cerrando la puerta se apagará la luz.

### Puerta Reversible

La secadora está equipada con una puerta reversible. La puerta se puede abisagrar del lado derecho o izquierdo.

### 📌 NOTA

Para obtener instrucciones paso a paso para la INVERSIÓN DE LA PUERTA, consulte las **Instrucciones de instalación** proporcionadas con esta secadora.

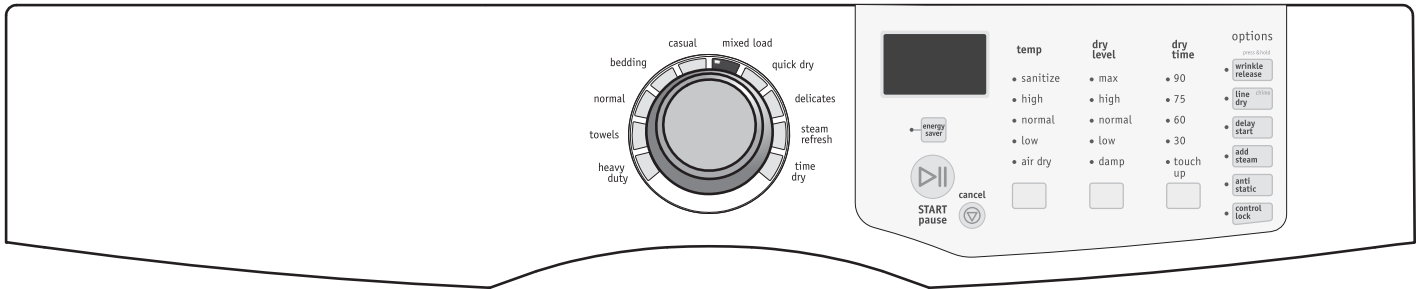
### PANTALLA DE ESTADO

También se mostrará lo siguiente en los momentos adecuados durante el ciclo:

DRYING	WRINKLE REL.
SANITIZING	CYCLE COMPLETE
COOLING	CLEAN FILTER
ADDING STEAM	

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

## Tabla de Ajustes de la Secadora



Estos niveles de temperatura y secado y estas opciones están disponibles con los siguientes ciclos:

	heavy duty (fuerte)	towels (toallas)	normal (normal)	bedding (sábanas)	casual (planchado permanente)	mixed load (charge mixte)	quick dry (secado rápido)	delicates (delicado)	steam refresh (refrescado de vapor)	time dry (15-75 min) (secado sincronizado, 15 - 75)	time dry (90 min) (do sincronizado, 90)
--	---------------------	------------------	-----------------	-------------------	-------------------------------	---------------------------	---------------------------	----------------------	-------------------------------------	---	---

### temp (temperatura)

	heavy duty (fuerte)	towels (toallas)	normal (normal)	bedding (sábanas)	casual (planchado permanente)	mixed load (charge mixte)	quick dry (secado rápido)	delicates (delicado)	steam refresh (refrescado de vapor)	time dry (15-75 min) (secado sincronizado, 15 - 75)	time dry (90 min) (do sincronizado, 90)
sanitize (desinfección)	✓	✓									✓
high (alta)	✓	✓	✓	✓		✓	✓		✓	✓	✓
normal (normal)	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓
low (baja)			✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓
air dry (aire)										✓	✓

### dry level (nivel de secado)

	heavy duty (fuerte)	towels (toallas)	normal (normal)	bedding (sábanas)	casual (planchado permanente)	mixed load (charge mixte)	quick dry (secado rápido)	delicates (delicado)	steam refresh (refrescado de vapor)	time dry (15-75 min) (secado sincronizado, 15 - 75)	time dry (90 min) (do sincronizado, 90)
max (máximos)	✓	✓	✓	✓							
high (alta)	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓			
normal (normal)	✓		✓	✓	✓	✓		✓			
low (baja)			✓		✓	✓		✓			
damp (húmedo)			✓		✓	✓		✓			

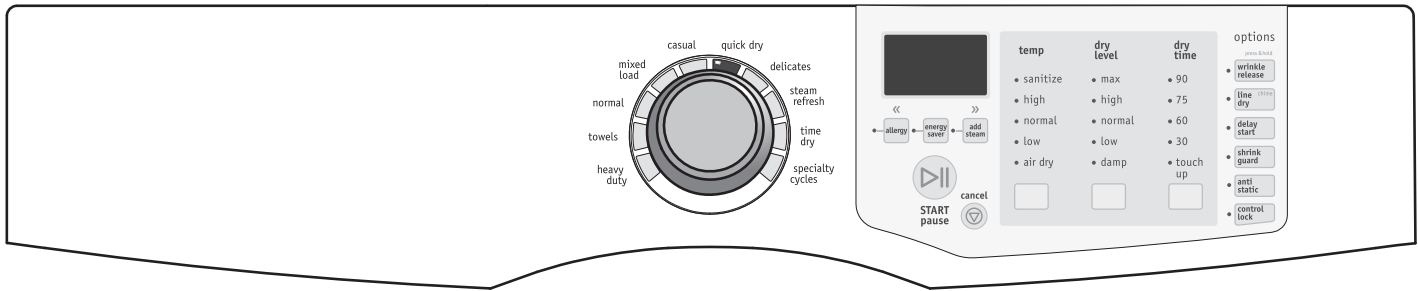
### options (opciones)

	heavy duty (fuerte)	towels (toallas)	normal (normal)	bedding (sábanas)	casual (planchado permanente)	mixed load (charge mixte)	quick dry (secado rápido)	delicates (delicado)	steam refresh (refrescado de vapor)	time dry (15-75 min) (secado sincronizado, 15 - 75)	time dry (90 min) (do sincronizado, 90)
energy saver (ahorro de energía)			✓		✓	✓		✓			
add steam (agregar vapor)			✓		✓	✓		✓	✓		
wrinkle release (eliminación de arrugas)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		
line dry (secado al aire libre)			✓		✓	✓		✓			
delay start (inicio diferido)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
"press & hold" chime (campanilla)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
anti static (antiestática)			✓	✓	✓	✓		✓			
control lock (bloqueo de controles)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

✓ = Selecciones disponibles.  = Ajustes predeterminados de los ciclos.  = Opciones no modificables.

# INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

## Tabla de Ajustes de la Secadora



Estos niveles de temperatura y secado y estas opciones están disponibles con los siguientes ciclos:

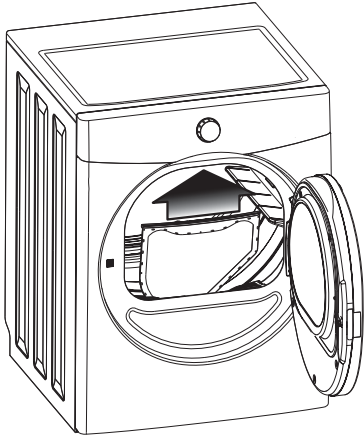
	heavy duty (fuerte)	towels (toallas)	normal (normal)	mixed load (charge mixte)	casual (planchado permanente)	quick dry (secado rápido)	delicates (delicado)	steam refresh (refrescado de vapor)	time dry (15-75 min) (secado sincronizado, 15 - 75)	time dry (90 min) (do sincronizado, 90)	Ciclos de especialidad							
											jeans (mezclilla)	pet beds (camas de mascotas)	kids wear (ropa de niños)	stuffed toys (peluches)	bedding (sábanas)	warm-up (calentamiento)		
<b>temp (temperatura)</b>																		
sanitize (desinfección)	✓	✓								✓			✓					
high (alta)	✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓			✓	✓
normal (normal)	✓	✓	✓	✓	✓		✓		✓	✓								
low (baja)			✓	✓	✓		✓		✓	✓					✓			
air dry (aire)									✓	✓								
<b>dry level (nivel de secado)</b>																		
max (máximos)	✓	✓	✓										✓					
high (alta)	✓	✓	✓	✓	✓		✓							✓	✓	✓		
normal (normal)	✓		✓	✓	✓		✓				✓							
low (baja)			✓	✓	✓		✓											
damp (húmedo)			✓	✓	✓		✓											
<b>options (opciones)</b>																		
allergy (alergia)		✓	✓	✓	✓									✓				
energy saver (ahorro de energía)			✓	✓	✓		✓											
add steam (agregar vapor)			✓	✓	✓		✓	✓			✓							
wrinkle release (eliminación de arrugas)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓		✓	✓	✓	✓		
line dry (secado al aire libre)			✓	✓	✓		✓											
delay start (inicio diferido)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
shrink guard (protector del encoger)			✓	✓	✓		✓				✓			✓				
anti static (antiestática)			✓	✓	✓		✓							✓	✓			
control lock (bloqueo de controles)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
"press & hold" chime (campanilla)	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

✓ = Selecciones disponibles. ◻ = Ajustes predeterminados de los ciclos. ◼ = Opciones no modificables.

### ADVERTENCIA

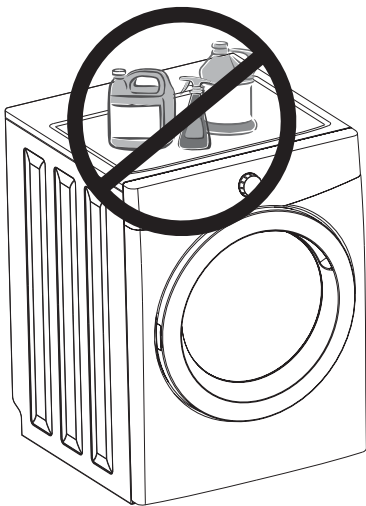
#### PELIGRO DE INCENDIO

Las secadoras de ropa producen pelusa combustible. La secadora debe estar conectada a un sistema de escape que termine en el exterior de la vivienda. Inspeccione la abertura de escape al exterior con frecuencia y elimine cualquier acumulación de pelusa en tal abertura y en el área que la rodea.



### IMPORTANTE

Limpie el filtro de pelusas después de cada carga.



### IMPORTANTE

Nunca almacene ni coloque productos de lavandería sobre la secadora. Pueden dañar el acabado y los controles.

### ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio o lesiones personales graves, siga las advertencias básicas enumeradas en las Instrucciones importantes de seguridad y las que se mencionan a continuación.

- Antes de limpiar el interior de la secadora, desenchufe el cable de alimentación eléctrica para evitar el peligro de electrocución.
- No utilice ningún tipo de producto de limpieza en aerosol para limpiar el interior de la secadora. Podrían producirse humos peligrosos o descarga eléctrica.

#### INTERIOR

- Limpie el filtro de pelusas después de cada carga. La acumulación de pelusas en el filtro restringe el flujo de aire, lo que aumenta el tiempo de secado. El filtro está ubicado en la parte inferior de la abertura de la puerta. Para extraerlo, jálelo hacia arriba. Extraiga la pelusa y reemplace el filtro.
- Es posible que de vez en cuando se forme un depósito ceroso en el filtro de pelusas y/o en las barras de detección de humedad debido al agregado de láminas de suavizante en la secadora. Para quitar este depósito, lave estos elementos con agua tibia jabonosa. Seque bien el filtro y vuelva a colocarlo. No haga funcionar la secadora si el filtro de pelusas no está en su lugar.
- Si el tambor de la secadora se mancha a causa de alguna tela que destiñe, limpie el tambor con un paño húmedo y un limpiador líquido suave. Retire los residuos del limpiador antes de secar la siguiente carga.
- Cada 18 meses, un técnico de reparaciones autorizado debe limpiar el interior del gabinete de la secadora y el tubo de escape. Con el tiempo, estas áreas pueden acumular mucha pelusa y polvo. Una cantidad excesiva de pelusa acumulada puede disminuir la eficiencia del secado o provocar un incendio.

#### EXTERIOR

- Limpie el gabinete con agua y jabón suave. Nunca utilice limpiadores fuertes, granulados o abrasivos.
- Si se mancha el gabinete, límpielo con blanqueador de cloro diluido, (1 parte de blanqueador en 8 partes de agua). Enjuague varias veces con agua limpia.
- Retire los restos de pegamento de cinta adhesiva o etiquetas con una mezcla de agua tibia y detergente suave. O, toque los restos de pegamento con el lado pegajoso de la cinta adhesiva o la etiqueta.
- Cuando limpie las piezas de cromo, use un limpiador para vidrios con amoníaco o jabón suave y agua.
- Antes de trasladar la secadora, coloque un trozo de cartón o un panel de fibra delgado debajo de las patas niveladoras delanteras para evitar dañar el piso.

## SOLUCIONES DE PROBLEMAS COMUNES

### Problemas comunes de secado

Muchos problemas de secado involucran una limpieza poco satisfactoria, una eliminación incompleta de manchas y tierra, restos de pelusa y espuma, y daño a las telas. Para obtener resultados de secado satisfactorios, siga las instrucciones que proporciona la Asociación de Jabones y Detergentes (Soap and Detergent Association).

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIONES	MEDIDAS PREVENTIVAS
Manchas de grasa o de aceite	<ul style="list-style-type: none"> <li>Lámina de suavizante.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Frote las manchas de suavizante con una barra de jabón. Enjuague y vuelva a lavar.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Para lograr un secado correcto, agregue algunas toallas de baño a las cargas pequeñas.</li> <li>Algunas telas "similares a la seda" se deben secar con aire.</li> <li>Utilice la temperatura de secado adecuada.</li> <li>Coloque una lámina de suavizante en la parte superior de la carga antes de poner en marcha la secadora.</li> </ul>
Pelusa	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sobrecarga.</li> <li>El secado excesivo produce estática.</li> <li>Filtro de pelusas sucio cuando comenzó el ciclo.</li> <li>Pelusas adheridas a las "bolitas" de fibra.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reduzca el tamaño de la carga y vuelva a lavar. Utilice suavizante líquido en el enjuague final.</li> <li>O, agregue una lámina de suavizante y seque sin calor.</li> <li>Utilice un cepillo o rodillo para quitar las pelusas.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>No sobrecargue la secadora.</li> <li>Utilice suavizante en el lavarropas o en la secadora para reducir la estática.</li> <li>Retire las prendas cuando estén ligeramente húmedas para evitar secarlas demasiado.</li> <li>Compruebe que el filtro de pelusas esté limpio y en su lugar.</li> </ul>
Formación de "bolitas" (Las fibras se rompen, forman bolitas y se adhieren a la tela.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>Secado excesivo.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilice un cepillo para pelusas o una afeitadora para quitar las "bolitas".</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utilice suavizante para lubricar las fibras.</li> <li>Al planchar, utilice un rociador a base de almidón o apresto sobre los cuellos y puños.</li> <li>Voltee las prendas al revés para reducir la abrasión.</li> </ul>
Encogimiento	<ul style="list-style-type: none"> <li>La temperatura es demasiado alta.</li> <li>Secado excesivo.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Situación irreversible.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Siga las instrucciones de las etiquetas del cuidado de telas.</li> <li>Si le preocupa que se encojan las prendas, revise la carga con frecuencia.</li> <li>Retire las prendas mientras estén ligeramente húmedas y cuélguelas o extiéndalas para completar el secado.</li> <li>Dé forma a las prendas tejidas.</li> </ul>
Formación de arrugas	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sobrecarga.</li> <li>Se han dejado las prendas en la secadora una vez que finalizó el ciclo.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reduzca el tamaño de la carga y seque con calor bajo o medio durante 5-10 minutos.</li> <li>Retire las prendas inmediatamente. Cuélguelas o dóblelas.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>No sobrecargue la secadora.</li> <li>Retire las prendas en cuanto termine el ciclo.</li> </ul>

## SOLUCIONES DE PROBLEMAS COMUNES

### Lista de verificación de prevención de servicio

Antes de llamar al técnico, revise esta lista. Puede ahorrarle tiempo y gastos. La lista incluye situaciones habituales que no son causadas por defectos de fabricación ni de materiales de esta secadora.

SITUACIÓN	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
La secadora no enciende.	El cable de alimentación eléctrica no está conectado firmemente o el enchufe puede estar flojo.	Asegúrese de que el enchufe esté bien ajustado en el tomacorriente.
	Se ha quemado un fusible de la casa o se ha disparado el interruptor automático.	Vuelva a conectar el interruptor automático o reemplace el fusible.
	Limitador térmico desconectado.	Asegúrese de que la línea eléctrica no se sobrecargue y que la secadora esté en un circuito separado. Llame al personal de reparaciones autorizado para que realice el reemplazo.
La secadora funciona pero no calienta.	Hay dos tipos de fusibles de la casa en el circuito de la secadora. Si 1 de los 2 fusibles está quemado, el tambor puede dar vueltas pero el calentador no funcionará. (modelos eléctricos)	Reemplace el fusible.
	La válvula de admisión de gas no está abierta (modelos a gas).	Revise la válvula de admisión para asegurarse de que esté abierta. Para ver el procedimiento, consulte las INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN.
	El suministro de aire de la secadora no es suficiente como para mantener encendida la llama piloto (modelos a gas).	Vea las INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN.
	El tanque de gas licuado está vacío o ha habido una interrupción en el servicio de gas natural (modelos a gas).	Recargue o reemplace el tanque. La secadora debería calentar una vez que se haya reestablecido el servicio de gas o electricidad.
El ciclo de secado tarda demasiado; la parte exterior de la secadora está muy caliente o huele caliente.	El filtro de pelusas está completamente tapado con pelusa.	Asegúrese de haber quitado toda la pelusa del filtro antes de iniciar cada ciclo.
	No se han cumplido los requisitos del tubo de escape.	El tubo de escape debe ser de metal rígido o semirrígido y tener un diámetro mínimo de 10,2 cm (4 pulgadas). El conducto ya instalado no debe tener más de dos codos de 90° y no debe exceder la longitud que se indica en las INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN.
	La secadora eléctrica está conectada a un circuito de 208 voltios.	El tiempo de secado se prolongará un 20% más que el secado con un circuito de 240 voltios.
	No se han seguido los procedimientos de secado.	Vea las "Instrucciones de funcionamiento".
	El tubo de escape o la capucha exterior del mismo pueden estar tapados u obstruidos.	Limpie cualquier obstrucción.
	Alta humedad.	Utilice un deshumidificador cerca de la secadora.
	Formación excesiva de arrugas.	La secadora está sobrecargada.
Formación excesiva de arrugas.	Las prendas se dejaron demasiado tiempo en la secadora.	Retire las prendas en cuanto termine el ciclo.
	No se clasificaron bien las prendas.	Vea las "Instrucciones de funcionamiento".
	Temperatura de secado demasiado alta.	Siga las instrucciones de las etiquetas del cuidado de telas.
Presencia de rayaduras o picaduras en el acabado del tambor.	Hay objetos extraños como monedas, broches, alfileres o botones dentro de la secadora.	Siempre retire los objetos extraños de los bolsillos antes del lavado. Retire los objetos del tambor y vuelva a poner en marcha la secadora.
	Es posible que las prendas con accesorios fijos, como por ejemplo la hebilla de un cinturón, las cremalleras y los broches, estén golpeando el interior del tambor.	Es posible que sea necesario colocar una pequeña cantidad de algún material de fijación alrededor de los adornos antes del secado, para evitar rayar o dañar la secadora.

\*La garantía de la secadora no cubre ningún daño causado por un objeto extraño o los adornos de una prenda.

# INFORMACIÓN DE LA GARANTÍA DE LOS ELECTRODOMÉSTICOS MAYORES

Para el período de garantía aplicable como se establece a continuación, a partir de la fecha original de compra, Electrolux se hace responsable de la reparación o el reemplazo de cualquier pieza de este electrodoméstico que sea defectuosa en materiales o mano de obra, siempre que el electrodoméstico se instale, utilice y mantenga de acuerdo con las instrucciones proporcionadas.

## **Períodos de garantía:**

- Todas las piezas: un año, incluye la mano de obra
- Tina de lavado: vida útil del producto (sin incluir mano de obra)
- Motor de impulsión de la tina de lavado, sin defectos en el aspecto: diez años (sin incluir mano de obra)

## **Exclusiones**

### **Esta garantía no cubre lo siguiente:**

1. Productos a los que se les quitaron o alteraron los números de serie originales o que no pueden determinarse con facilidad.
2. Productos que hayan sido transferidos del dueño original a un tercero o que no se encuentren en los EE.UU. o en Canadá.
3. Óxido en el interior o exterior de la unidad.
4. Los productos comprados "previamente usados o productos de muestra" no están cubiertos por esta garantía.
5. Pérdida de alimentos por fallas del refrigerador o congelador.
6. Productos utilizados para fines comerciales.
7. Las llamadas de servicio que no involucren el funcionamiento defectuoso ni los defectos de materiales o de mano de obra, o para electrodomésticos que no sean utilizados para uso normal del hogar o de acuerdo con las instrucciones proporcionadas.
8. Llamadas de servicio para corregir errores de instalación del electrodoméstico o para instruirlo sobre el uso del mismo.
9. Gastos para facilitar el acceso al electrodoméstico para el servicio, tales como la remoción de molduras, armarios, estantes, etc. que no eran parte del electrodoméstico cuando se envió de la fábrica.
10. Llamadas de servicio para reparar o reemplazar bombillas, filtros de aire, filtros de agua, otros consumibles, perillas, manijas u otras piezas decorativas.
11. Costos adicionales que incluyen, sin limitarse, cualquier llamada de servicio fuera de las horas de oficina, durante los fines de semana o días feriados, peajes, pasajes de transporte o millaje/kilometraje para llamadas de servicio en áreas remotas, incluyendo el estado de Alaska.
12. Daños al acabado del electrodoméstico o al hogar que hayan ocurrido durante la instalación, incluyendo, sin limitarse, los armarios, paredes, etc.
13. Daños causados por: servicio realizado por compañías de servicio no autorizadas, el uso de piezas que no sean piezas genuinas Electrolux o piezas obtenidas de personas que no pertenezcan a compañías de servicio autorizado, o causas externas como abuso, mal uso, suministro eléctrico inadecuado, accidentes, incendios, hechos fortuitos y desastres naturales.

## **RENUNCIA DE RESPONSABILIDAD DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS; LIMITACIÓN DE ACCIONES LEGALES**

LA ÚNICA Y EXCLUSIVA OPCIÓN DEL CLIENTE BAJO ESTA GARANTÍA LIMITADA ES LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DEL PRODUCTO SEGÚN SE INDICA. LOS RECLAMOS BASADOS EN GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN O APTITUD DEL PRODUCTO PARA UN PROPÓSITO ESPECÍFICO, ESTÁN LIMITADOS A UN AÑO O AL PERÍODO MÍNIMO PERMITIDO POR LEY, PERO NUNCA MENOS DE UN AÑO. ELECTROLUX NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS CONSECUENTES O INCIDENTALES COMO POR EJEMPLO DAÑOS A LA PROPIEDAD Y GASTOS INCIDENTALES OCASIONADOS POR EL INCUMPLIMIENTO DE ESTA GARANTÍA ESCRITA O DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA. ALGUNOS ESTADOS Y PROVINCIAS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES O LIMITACIONES EN LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, DE MANERA QUE PUEDE QUE ESTAS LIMITACIONES O EXCLUSIONES NO SE APLIQUEN EN SU CASO. ESTA GARANTÍA ESCRITA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS. ESO POSIBLE QUE TAMBIÉN TENGA OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO.

## **SI TIENE QUE SOLICITAR SERVICIO TÉCNICO**

Guarde su recibo, el comprobante de entrega o cualquier otro registro de pago adecuado para establecer el período de la garantía si llegara a requerir servicio. Si se realiza la reparación, le conviene obtener y conservar todos los recibos. El servicio realizado bajo esta garantía debe ser obtenido a través de Electrolux utilizando las direcciones o números que se indican abajo.

Esta garantía sólo se aplica en los Estados Unidos y Canadá. En los EE.UU., su electrodoméstico está garantizado por Electrolux Major Appliances North America, una división de Electrolux Home Products, Inc. En Canadá, su electrodoméstico está garantizado por Electrolux Canada Corp. Electrolux no autoriza a ninguna persona a cambiar o agregar ninguna obligación bajo esta garantía. Nuestras obligaciones de reparación y piezas bajo esta garantía deben ser realizadas por Electrolux o compañía de servicio autorizado. Las especificaciones o características del producto según se describen o ilustran están sujetas a cambio sin previo aviso.

### **EE. UU.**

**1.800.944.9044**

Electrolux Major Appliances  
10200 David Taylor Drive  
Charlotte, NC 28262



**Electrolux**

### **Canada**

**1.800.265.8352**

Electrolux Canada Corp.  
5855 Terry Fox Way  
Mississauga, Ontario, Canada  
L5V 3E4









